ANNUAL REPORT 1997



বার্ষিক প্রতিবেদন



উদ্যোক্তাগণ ও পরিচালক পর্ষদ

আলহাজ্ব এ, জেড, এম, শামস্ল আলম	চেয়ারম্যান
আলহাজ্ব হারুন-অর-রশীদ খান	পরিচালক
আলহাজ্ব আহমেদ আলী	পরিচালক
আলহাজ্ব নাজমুল আহসান খালেদ	পরিচালক
আলহাজ্ব সাইফুল আলম	পরিচালক
আলহাজ্ব ডাঃ বাহাউদ্দিন মুহাম্মাদ ইউসুফ	পরিচালক
আলহাজ্ব আন্দুল মালেক মোল্লা	পরিচালক
আলহাজ্ব ডাঃ ডি, এম, আমানুল হক	পরিচালক
আলহাজ্ব মোঃ আব্দুল হাদী	পরিচালক
আলহাজৃ মুহামাদ হারুন	পরিচালক
আলহাজ্ব মোঃ বাদশা মিয়া	পরিচালক
আলহাজ্ মোঃ এজহার মিয়া	পরিচালক
আলহাজ্ব হাফেজ মোঃ এনায়েত উল্যা	পরিচালক
আলহাজ্ব মোঃ নূরুল হক	পরিচালক
আলহাজ্ব মোঃ আনোয়ার হোসেন	পরিচালক
আলহাজ্ব কাজী মোঃ মফিজুর রহমান	পরিচালক
আলহাজ্ব মীর আহামদ সওদাগর	পরিচালক
আলহাজ্ব মুহামাদ ইয়াহিয়া	পরিচালক
আলহাজ্ব বদিউর রহমান	পরিচালক
আলহাজ্ব মুহামাদ মাহতাবুর রহমান	পরিচালক
আলহাজ্ব আব্দুল মুক্তাদির	পরিচালক
আলহাজ্ব কাজী আবু কাউছার	পরিচালক
আলহাজ্ব মুহামাদ ফজলুর রহমান	পরিচালক
আলহাজ্ব আব্দুল আহাদ	ব্যবস্থাপনা পরিচালক

শরীয়াহ্ কাউন্সিল

শায়খুল হাদীস মাওলানা আজিজুল হক চেয়ারম্যান
মাওলানা মুহীউদ্দিন খান সদস্য
মাওলানা মাহমুদুল হাসান সদস্য
মাওলানা মুফতি আবদুল বারী সদস্য
মাওলানা ইউসুফ আব্দুল মজিদ সদস্য
জনাব গাজী শামসুর রহমান সদস্য
জনাব এ, জেড, এম, শামসুল আলম সদস্য

নির্বাহীবৃন্দ ব্যবস্থাপনা পরিচালক

আবুল আহাদ

সিনিয়র ভাইস প্রেসিডেন্ট

মুঃ মুবারক হুসেইন মুহাম্মদ সিরাজুল ইসলাম ভূঁইয়া আব্দুল মতিন ভূঁইয়া এ, কে, এম, ফজলুল হক

ভাইস প্রেসিডেন্ট

ফয়েজ আহমদ
এস, এ, এম, হাবিবুর রহমান
লুৎফর রহমান চৌধুরী
গোলাম সরওয়ার
মুঃ তোফাজ্জল হোসেন
মোঃ আনিছুর রহমান

সহকারী ভাইস প্রেসিডেন্ট

মুহামাদ মোয়াজ্জম হোসেন
চৌধুরী মোশতাক আহমদ
মুহামাদ ফজলুর রহমান
মুহামাদ মিজানুর রহমান
হাদী ফেরদাউস আহমদ
মুহামাদ মাহতাব হোসেন
মুহামাদ আওকাত আলী
এ, এইচ, এম, মুসা
মোঃ এমদাদুল হক
মোল্লা আলী আহমদ
এ, এইচ, এম, জাহাঙ্গীর আলম চৌধুরী

সচিব

মোঃ আনিছুর রহমান

নিরীক্ষক

হাওলাদার, ইউনুস এও কোং চার্টার্ড একাউন্ট্যান্টস ৬৭, দিলকুশা বাণিজ্যিক এলাকা ঢাকা-১০০০।

এস, হুদা এন্ড কোং

চার্টার্ড একাউন্ট্যান্টস মসজিদ মিশন কমপ্লেক্স কাঁটাবন, ঢাকা

নিবন্ধনকৃত কার্যালয়

১৬১, মতিঝিল বাণিজ্যিক এলাকা ঢাকা-১০০০, বাংলাদেশ। টেলেক্স ঃ ৬৩২৪০৯ ALBM BJ ফোন ঃ পিএবিএক্স ৯৫৬৮০০৭, ৯৫৬০১৯৮, ৯৫৬৭৮৮৫ ৯৫৬৮৫১৪, ৯৫৬৭৮১৯

ফ্যাব্র ঃ ৮৮০-২-৯৫৬৯৩৫১

৩য় বার্ষিক সাধারণ সভার বিজ্ঞপ্তি

এই মর্মে বিজ্ঞপ্তি প্রদান করা যাচ্ছে যে, আল-আরাফাহ্ ইসলামী ব্যাংক লিমিটেড-এর ৩য় বার্ষিক সাধারণ সভা আগামী ১২ মার্চ ১৯৯৮ বৃহস্পতিবার সন্ধ্যা ৬-৩০ টায় ব্যাংকের প্রধান কার্যালয়, ১৬১, মতিঝিল বাণিজ্যিক এলাকা, ঢাকায় অনুষ্ঠিত হবে।

আলোচ্যসূচিঃ

- ১। ১৬ সেপ্টেম্বর, ১৯৯৬ তারিখে অনুষ্ঠিত ব্যাংকের ২য় বার্ষিক সাধারণ সভার কার্যবিবরণী দৃঢ়ীকরণ।
- ২। ৩১ ডিসেম্বর, ১৯৯৭ তারিখে সমাপ্ত বছরের ব্যালেন্স শীট ও লাভ-লোকসান হিসাব এবং তার উপর পরিচালক পর্যদ ও নিরীক্ষকদের প্রতিবেদন গ্রহণ ও অনুমোদন।
- ৩। ব্যাংকের সংঘবিধির ৯৮ বিধি মোতাবেক পরিচালকদের অবসরগ্রহণ ও পুনঃ নির্বাচন।
- ৪। নিরীক্ষক নিয়োগ এবং তাদের পারিশ্রমিক নির্ধারণ।
- ে। সভাপতির অনুমতিক্রমে অন্যান্য বিষয়।

ব্যাংকের সকল সম্মানিত শেয়ারহোল্ডারকে অনুগ্রহপুর্বক উক্ত সভায় যথাসময়ে উপস্থিত থাকার জন্য অনুরোধ করা যাচ্ছে।

তারিখঃ ঢাকা ফেব্রুয়ারী ১৯. ১৯৯৭ পরিচালক পর্ষদের নির্দেশক্রমে
(মোঃ আনিছুর রহমান)
সচিব
ও
ভাইস প্রেসিডেন্ট

পরিচালক পর্যদের প্রতিবেদন

বিসমিল্লাহির-রহমানির রহিম

সমস্ত প্রশংসা নিখিল জাহানের মালিক আল্লাহ তায়ালার জন্য। শান্তি এবং কৃপা বর্ষিত হোক রাসুল মুহাম্মাদ (সঃ) এবং তাঁর বংশধর ও সাহাবীগণের উপর।

আস্সালামু আলাইকুম

পরিচালক পর্যদের পক্ষ থেকে আপনাদের সকলকে তৃতীয় বার্ষিক সাধারণ সভায় খোশ আম্দেদ্ জানাচ্ছি এবং অত্যন্ত আনন্দের সাথে আপনাদের সামনে দেশের আর্থ-সামাজিক অবস্থার আলোকে সার্বিক কার্যক্রমের সংক্ষিপ্ত মুল্যায়নসহ ব্যাংকের ১৯৯৭ সালের নিরীক্ষিত আর্থিক বিবরণী ও লাভ-ক্ষতির হিসাব পেশ করছি।

অর্থনৈতিক অবস্থা

পর্যালোচনাধীন বছরে দেশের আভ্যন্তরীণ মোট প্রবৃদ্ধির (জিডিপি) হার ৫.৭০% রেকর্ড করা হয়েছে। ১৯৯৫-১৯৯৬ অর্থ বছরে এর পরিমাণ ছিল ৫.৪০%। কৃষি ক্ষেত্র জাতীয় উৎপাদনে গুরুত্বপূর্ণ ভূমিকা পালন করলেও এ ক্ষেত্রে প্রবৃদ্ধি ২.৩০% বৃদ্ধি পেয়ে ৬.০০% এ এসে দাঁড়িয়েছে। শিল্প খাতে প্রবৃদ্ধির হার ১৯৯৫-১৯৯৬ অর্থ বছরের ৫.৩% থেকে ২.০০% হাস পেয়ে ১৯৯৬-৯৭ অর্থ বছরে ৩.৩% এ নেমে এসেছে। শিল্পনীতি উদারীকরণের ফলে এ ক্ষেত্রে বেসরকারী বিনিয়োগ আকর্ষণের সুযোগ সৃষ্টি হয়েছে। লক্ষ্যণীয় যে, শিল্প উদ্যোগ, প্রাকৃতিক গ্যাস অনুসন্ধান, বিদ্যুৎ উৎপাদন, পরিবহন ও বিতরণ, টেলি-কমুনিকেশন এবং বিমান পরিবহনের মত প্রায় সকল ক্ষেত্রেই বিপুল সংখ্যক বেসরকারী উদ্যোক্তা বিনিয়োগে এগিয়ে আসছেন। ১৯৯৬-৯৭ অর্থ বছরে বিদেশে রফতানী থেকে দেশের আয় হয়েছে ৪৪১৮ মিলিয়ন ডলার। পূর্ববর্তী বছরে যার পরিমাণ ছিল ৩৮৮২ মিলিয়ন ডলার। অপর দিকে, ১৯৯৬-৯৭ অর্থ বছরে আমদানী বাবদ ব্যয় হয়েছে ৭১২০ মিলিয়ন ডলার। পূর্ববর্তী বছরে এই খাতে ব্যয়ের পরিমাণ ছিল ৬৮৮১ মিলিয়ন ডলার।

তফসিলী ব্যাংকসমূহের মোট জমার পরিমাণ পূর্ববর্তী বছরের টাকা ৪৬১৯২৬ মিলিয়ন থেকে বৃদ্ধি পেয়ে ১৯৯৭ সালের শেষে ৫১০৫৬৯.৬০ মিলিয়ন টাকায় পৌছে। এক্ষেত্রে পূর্ববর্তী বছরের ১৩.৬১% এর স্থলে প্রবৃদ্ধি ঘটেছে ১০.৫৩%। আভ্যন্তরীণ বিনিয়োগ পূর্ববর্তী বছরের ৩৮৭৩০৯ মিলিয়ন থেকে বৃদ্ধি পেয়ে ১৯৯৭ সালের শেষে ৪২৬৩২১.২০ মিলিয়ন টাকায় উন্নীত হয়েছে। আগের বছরের ১২.৩৬% এর স্থলে পর্যালোচনাধীন বছরে এ ক্ষেত্রে ১০.০৭% প্রবৃদ্ধি অর্জিত হয়েছে। ব্যাংকসমূহের মোট শাখার সংখ্যা ১৯৯৭ সালের ৩১ ডিসেম্বর তারিখে ৫৯৩০ টিতে এসে দাঁড়িয়েছে।

আমাদের ব্যাংকের বিশেষ বৈশিষ্ট্য

- ক) আল-আরাফাহ্ ইসলামী ব্যাংকে বিনিয়োগ আয়ের ৭০% জমাদাতাদের মধ্যে বন্টন করা হয়, ২০% ব্যবস্থাপনা ফি হিসাবে ব্যয় করা হয় এবং অবশিষ্ট ১০% লাভ লোকসান সঞ্চিতি তহবিলে জমা রাখা হয়। জমাদাতাদের আকর্ষণীয় হারে মুনাফা প্রদান এবং প্রশাসনিক ব্যয় স্ংকুলানের জন্য এখানে বিনিয়োগের উত্তম ব্যবস্থাপনা প্রক্রিয়াগতভাবে বাধ্যতামূলক।
- খ) কেনা-বেচা বিনিয়োগ পদ্ধতি, যেমন-মুরাবাহা, বাই-মুয়াজ্জাল, বাই-সালাম ইত্যাদি প্রান্তিক অবরুদ্ধ পদ্ধতি। অন্য কথায় গ্রাহক যথাসময়ে বিনিয়োগ পরিশোধ না করলেও ব্যাংক এ ক্ষেত্রে নির্ধারিত মুনাফার অতিরিক্ত কোন কিছু আদায় করতে পারে না। এ কারণে গ্রাহকের বিনিয়োগ প্রাপ্তির যোগ্যতা ও প্রয়োজন নিরূপনে ব্যাংককে অতিরিক্ত সতর্কতা অবলম্বন করতে হয়। এছাড়া উদ্দীষ্ট ক্ষেত্রে যথাযথ বিনিয়োগের ব্যাপারেও ব্যাংককে সদা সতর্ক থাকতে হয়। বিনিয়োগের উপর ব্যাংকের কার্যকর তত্ত্বাবধান বজায় রাখতে হয় যাতে বিনিয়োগ ওভারডিউ হয়ে ব্যাংকের স্বার্থ ক্ষুনু না হতে পারে।
- গ) উপরেক্ত পদ্ধতি ব্যতীত ব্যাংক মুদারাবা এবং মুশারাকা পদ্ধতিতেও বিনিয়োগ করে থাকে। তবে এ ক্ষেত্রে স্বাভাবিকভাবেই অংশীদার (গ্রাহক) গ্রহণকালে বাছাইয়ের নীতিমালা কঠোরভাবে অনুসরণ করতে হয়।
- ঘ) আল ওয়াদিয়া ও মুদারাবা নীতিমালার অধীনে জমা গ্রহণ এবং মুদারাবা ও মুশারাকা পদ্ধতিতে বিনিয়োগ করার কারণে গ্রাহক
 ব্যাংকের প্রতি একাত্মতা অনুভব করে এবং নতুন নতুন উদ্যোক্তা সৃষ্টি হয়।

৩) ব্যাংকের সকল স্তরের কর্মকর্তা/কর্মচারীকে তাদের প্রাত্যহিক জীবনে ইসলামী শরীয়ার নীতিমালাকে অনুসরণ করে চলতে হয়। এ কারণে স্বাভাবিক নিয়মেই মানবীয় গুণাবলীর বিকাশ ঘটে এবং গ্রাহক সেবার মানোনয়য়ন ঘটে।

মুলধন

ব্যাংকের পরিশোধিত মূলধন ১৯৯৭ সালের শেষ নাগাদ ১০১.২ মিলিয়ন টাকায় অপরিবর্তিত থাকে। মূলধনের ভিত্তি মজবুত করার লক্ষ্যে বোনাস শেয়ার ইস্যুর মাধ্যমে পরিশোধিত মূলধন ১২৬.৫০ মিলিয়ন টাকায় বৃদ্ধি করার ব্যবস্থা নেয়া হয়েছে। তাছাড়া স্বল্পতম সময়ের মধ্যে পাবলিক অফারিং (IPO) এর মাধ্যমে মূলধনের ভিত্তি মজবুত করার পদক্ষেপ গ্রহণ করা হয়েছে।

জমা

১৯৯৭ সালের ৩১ ডিসেম্বর ব্যাংকের মোট জমার পরিমাণ ২২৪৫.৩৫ মিলিয়ন টাকায় উপনীত হয়েছে, ৩১ ডিসেম্বর ১৯৯৬ তারিখে এর পরিমাণ ছিল ১৩০৫.৬৩ মিলিয়ন টাকা মাত্র। ব্যাংকিং সেক্টরে এ ক্ষেত্রে প্রবৃদ্ধির হার ছিল ১০.০৭% এবং আমাদের প্রবৃদ্ধির হার ছিল ৭২%। জমা সংগ্রহের জন্য ব্যাংক ইতোমধ্যে নিম্নলিখিত স্কীমসমূহ চালু করেছে।

- ১. মুদারাবা মেয়াদী সঞ্চয়ী জমা
- ২. মাসিক মুনাফা প্রদান ভিত্তিক ৫ বছর মেয়াদী জমা
- ০. মাসিক মুদারাবা হজ্জ্ব জমা
- ৪. এক কালীন হজ্জু জমা
- ৫. মুদারাবা সঞ্চয়ী ও বিনিয়োগ জমা

ব্যাংক ইতোমধ্যে উল্লিখিত স্কীমসমূহের মাধ্যমে উল্লেখযোগ্য পরিমাণ জমা সংগ্রহ করেছে। ক্রমান্বয়ে এসব স্কীম আরো জনপ্রিয় হবে এবং এ সমস্ত স্কীমের মাধ্যমে ব্যাংক বড় অংকের জমা সংগ্রহ করতে পারবে বলে আশা করা হচ্ছে। "মুদারাবা সঞ্চয়ী জমা ও বিবাহ প্রকল্প" চালু করার বিষয়টি ব্যাংকের সক্রিয় বিবেচনাধীন রয়েছে।

নীচের ছকে আকার অনুযায়ী ৩১ ডিসেম্বর ১৯৯৭ তারিখে ব্যাংকের জমার পরিমাণ দেখানো হলো ঃ

আকার অনুযায়ী জমা

(মিলিয়ন টাকায়)

	আকার হিসাবের সংখ্যা		পরিমাণ
۷ ک	€000 €	シ キャック	৬২.৫৬০
6007	20000	\$ 2pp@	্ ১৬.৬৬২
20002	২৫০০০	্ + ৩৮৬৫	266.26
२৫००১	60000	4 5008	७५.४१
(000)	\$00000	8406	٠ ٩٤٥.8٥٤
700007	200000	928	١ ١١٤٠ ١
২০০০০১	900000	# 82%	১২০.৯৬১
000003	800000	4 206	- 65.260
80000\$	(00000	- 59	86.876
600007	2000000	২৬৭	২৩৬.৫৪৯
2000002	२৫०००००	১৯৬	৩৬২.৭৮৬
२৫००००১	(°000000	89	490.096
(00000)	9600000	- 29	220.000
400000	20000000	96	\$89.200
20000002	(0000000	70	৩৫৪.৫৬১
(000000)	300000000	4 02	৬০.০৯৬
\$0000000\$	এবং তদুর্ধ	0)	806,604
মোট:	5 . *	২২৯৭১	২২৪৫.৩৪৬

আমরা নিশ্চিত যে, উপরের ছকে একটা সুসামঞ্জস্য জমার চিত্র ফুটে উঠেছে। আগামী দিনে ও আমরা এরূপ সমন্বিত জমা আহরণে সক্ষম হবো বলে দৃঢ় আস্থাশীল।

বিনিয়োগ

দিক নির্দেশনা এবং নিজস্ব নীতিমালা অনুযায়ী ব্যাংক পর্যালোচনাধীন বছরে মোট ৩২৩৪.৪৪ মিলিয়ন টাকা বিনিয়োগ করেছে। একই সময়ে বিনিয়োগ আদায় হয়েছে ১৪৮৮.৯০ মিলিয়ন টাকা এবং ৩১.১২.১৯৯৭ তারিখে বিনিয়োগ দাঁড়িয়েছে ১৭৪৫.৫৪ মিলিয়ন টাকায় যা পূর্ববর্তী বছরের একই তারিখে ছিল ৭৭৯.১৫ মিলিয়ন টাকা। এক্ষেত্রে ১০.০৭% জাতীয় প্রবৃদ্ধির স্থলে আমাদের প্রবৃদ্ধির হার হচ্ছে ১২৪.০০%। বিগত বছরে দেশের সার্বিক ব্যবসা বাণিজ্যে অনেকটা স্থবিরতা বিরাজ করে। এতদ্সত্ত্বে ব্যাংকের ব্যবস্থাপনা ও সকল স্তরের কর্মকর্তা/কর্মচারীদের সমন্বিত ঐকান্তিক নিরলস প্রচেষ্টায় বিনিয়োগ হাস পাওয়ার পরিবর্তে বৃদ্ধি পেয়েছে। বিগত বছরে ব্যাংকের বিনিয়োগ মুরাবাহা, বাই-মুয়াজ্ঞাল এবং হায়ার পার্চেজ শিরকাতুল মিল্ক পদ্ধতিতে সীমাবদ্ধ ছিল। সে যা-ই হোক, ব্যাংক মুদারাবা/মুশারাকা পদ্ধতিতে বিনিয়োগের উদ্দেশ্যে সন্দেহাতীত সততা ও যোগ্যতাসম্পন্ন গ্রাহক খোঁজ করছে। এখানে উল্লেখ্য যে, কাঙ্খিত সামগ্রী প্রকল্পে বিনিয়োগ এবং মসজিদ/মাদ্রাসা ভিত্তিক বিনিয়োগ প্রকল্প বেশ জনপ্রিয়তা লাভ করেছে এবং এসব প্রকল্পে উল্লেখযোগ্য পরিমাণ বিনিয়োগ প্রদান করা যাবে। আকার ও খাতওয়ারী বিনিয়োগ এবং কাঙ্খিত সামগ্রী বিনিয়োগ প্রকল্প ও মসজিদ/মাদ্রাসা ভিত্তিক প্রকল্পে বন্টিত বিনিয়োগ নিমের ছকে প্রদর্শন করা হলোঃ

আকার অনুযায়ী বিনিয়োগ

(মিলিয়ন টাকায়)

আ	কার	হিসাবের সংখ্যা	পরিমাণ
2	(000	22 -	680.0
6003	\$0000	707	2,543
20002	২ ৫০০০	¢28	\$0.80\$
২৫০০১	(0000	220	b.09¢
(000)	300000	200	৬.৭৪৬
200002	200000	২২৫	৩৩.৭৫০
২০০০০১	300000	\$80	৩২,৪৩০
000003	800000	90	৩২,৮০৫
800003	(00000	22	80.200
(00000)	\$000000	285	১৬৩.৮৮০
2000002	2800000	২০৬	৩২২.৮০৩
২৫০০০০১	(000000	۶۶	252.222
(000000)	9(00000	72	\$5,000
9(0000)	\$000000	25	\$02,500
۲٥٥٥٥٥٥	এবং তদুর্ধ	\$0	৫১৭.৯৬৯
মোট		२०१४	\$980,080

খাত ওয়ারী বিনিয়োগ

মিলিয়ন টাকায়

ক্রমিক নং	বিনিয়োগের খাত	পরিমাণ
۵.	চিনি	४८०. ३४८
ર.	সিমেউ	\$00.58
৩.	ভোজ্য তেল	৩৬.৯৬০
8.	শিশুখাদ্য/গুড়ো দুধ	২৫.৪৪৫
œ.	রিয়েল এষ্টেট	৭৮.৭৬৫
৬.	শীপ ব্ৰেকিং	১ ૧૨.૧૧૯
٩	টেক্সটাইল	200,89
ъ.	গার্মেন্টস	১০২.৪৮৬
à.	গোল আলু	20.080
١٥.	কাপড়	৩২.৭৩০
۵۵.	এম এস রড, সিআইসীট, বিপি সীট	১০১.২৬৫
25	কয়লা	২২.৯৬০
20	নায়লন ও মনোপিলামেন্ট নেট	\$20.65
۵8.	রাসায়নিক দ্রব্য	৯৬.৫৭০
١¢.	গ্ম	8,9.60%
১৬.	ডাল	২.৭০০
١٩.	পিভিসি রেজিন	৫৩.২১৫
۵ ৮.	ডিটারজেন্ট পাউডার	৩৮.৪৩০
১৯.	জিরা	২৪.৫৩০
२०.	ফেবরিক্স ও একসেসরীজ	৬১.৩৪০
২ ১.	কম্পিউটার ও কম্পিউটার সামগ্রী	২৩.৬০৬
২ ২.	ষ্টেপলার/পিন	৬.৩০০
২৩.	সুয়েটার	৮.১৬৭
₹8.	ছাতার কাপড় ও ছাতার সিক	২১.৭৩৬
২ ৫.	সার	83.0৫৬
ર હ.	ইলেকট্রিক ও ইলেক্ট্রনিক্স সামগ্রী	৩০,৭৩৫
২৭.	নিউজ প্রিন্ট	8¢,58¢
₹b.	পাওয়ার টিলার	७२,४४०
২৯.	ফটোষ্ট্যাট ও টাইপ রাইটার	১৮.৫৭৫
9 0.	মটর সাইকেল	\$25.62
o). ·	সিল্ক	b.(°00)
৩২.	কার	১৬.১৩০
৩ ৩.	চাউল	৫.৬৬৫
૭ 8.	ভিজা খেজুর	२०১৫
o¢.	লবণ	b,000
৩৬.	ধৰ্মীয় বই পুস্তক	৬.৫০০
৩৭.	অন্যান্য	২৯৬.৫৮১
2-2207	মোট	\$98¢.¢89

কাঙ্খিত সামগ্ৰী বিনিয়োগ

ক্রমিক	শাখার নাম	হিসাব সংখ্যা	বন্টনের পরিমাণ	পাওনার পরিমাণ
٥.	মতিঝিল	98	७.०৯১	8.06%
₹.	আগ্রাবাদ	২৩	9.000	8.800
o .	খুলনা	2)(৩.৮৮৯	૭ .૦૧૧
8.	সিলেট	৫২	3.36F	0.9২২
œ.	সাতক্ষীরা	৮৯	२.७৮१	১.৮৬৭
৬.	বগুড়া	৩৭	১.৫২৬	০.৬৫৯
۹.	রাজশাহী	28	\$3.080	0.250
b.	বরিশাল	১৬	০.৫৬৩	0.696
৯.	এলিফ্যান্ট রোড	৬	०.२०१	۶۵۲.٥
٥٥.	উত্তরা	৬	০.২৩২	০.২৬৮
33.	নবাবপুর রোড	2	0.090	0,098
	মোট	৫৪৩	২৪.৬৭৮	34.690

মসজিদ/মাদ্রাসা ভিত্তিক বিনিয়োগ

ক্রমিক	শাখার নাম	হিসাব সংখ্যা	বন্টনের পরিমাণ	পাওনার পরিমাণ
٥.	মতিঝিল	٩	0.596	৩.৩৯৮
₹.	মৌলভী বাজার	٩	0.596	0.350
s.	খুলনা	¢	0.556	0.082
8.	সিলেট	- 22	0.800	০.৩৬৮
œ.	খাতুনগঞ্জ	25	0.000	0.288
৬.	ভি আই পি রোড	2	0,000	0.067
٩.	রাজশাহী	2	0,000	0.089
b.	বরিশাল	٤	0.000	630.0
გ.	উত্তরা	2	0.020	०.०२४
١٥.	নবাবপুর	۵	0.022	0.028
2010/01/20	মোট ঃ	6 9	5,822	5.020

ব্যাংক ইতোমধ্যে "ক্ষুদ্র ব্যবসায় বিনিয়োগ " প্রকল্প চালু করেছে এবং অতিরিক্ত জামানত ছাড়া গ্রাহক প্রতি টাকা ৩০০০০/= পর্যন্ত বিনিয়োগ করছে। কিন্তু অদ্যাবধি গ্রামাঞ্চলে ব্যাংকের কোন শাখা না থাকায় গ্রামীণ বিনিয়োগ প্রকল্প চালু করতে পারেনি। তবে ইতোমধ্যে প্রকল্পটি চুড়ান্ত করা হয়েছে এবং তত্ত্বাবধানকারী এজেন্টের সহায়তায় বাছাইকৃত গ্রামে তা বাস্তবায়ন করা হবে।

বৈদেশিক বাণিজা

আলোচ্য বছরে ব্যাংকের আমদানী বাণিজ্যের পরিমাণ দাঁড়ায় ৩২২৪.৫৬ মিলিয়ন টাকায়। বিগত বছরে এর পরিমাণ ছিল ১০৩০.২০ মিলিয়ন টাকা। এ ক্ষেত্রে নেট প্রবৃদ্ধির হার ২১৩%। অপর দিকে ব্যাংকের রপ্তানী বাণিজ্যের পরিমাণ পূর্ববর্তী বছরের ৮৩.৬০ মিলিয়ন টাকা থেকে বৃদ্ধি পেয়ে ৫৯২.১২ মিলিয়ন টাকায় উন্নীত হয়েছে। এ ক্ষেত্রে পূর্ববর্তী বছরের তুলনায় বৃদ্ধির হার ৬০৯%। করেসপন্ডেন্ট ব্যাংক শাখার মাধ্যমে বিশ্বব্যাপী গ্রাহকদের ব্যবসা পরিচালনার জন্য ইতোমধ্যে আমেরিকান এক্সপ্রেস ব্যাংক, ষ্টাভার্ড ব্যাংক, ব্যাংক অব টকিও মিটস্বিসি, এইস এস বিসি ফাইনাসিয়াল ইনষ্টিটিউশন, মাসরেক এশিয়া লিঃ, ভেরীন আনডিউ ওয়েন্ট ব্যাংক এজি ও রুপালী ব্যাংক করাচী শাখার সাথে করেসপন্ডেন্ট রিলেশন প্রতিষ্ঠা করা হয়েছে। গ্রাহকদের ক্রম বর্ধমান চাহিদার প্রতি লক্ষ্য রেখে আমরা করেসপন্ডেন্ট ও এজেঙ্গী রিলেশন আরো বিস্তৃত করতে যাচ্ছি। সহসা ব্যাংক অব নেপাল এবং ব্যাংক অব ভূটানের সাথে এজেঙ্গী রিলেশন প্রতিষ্ঠিত হবে।

এখানে উল্লেখ্য যে, আলোচ্য বছরে আমরা ব্যাপকভাবে বৈদেশিক বাণিজ্যে মনোনিবেশ করি এবং অদ্যাবধি দক্ষতার সাথে বৈদেশিক বাণিজ্য পরিচালনা করে আসছি। দক্ষতার সাথে বৈদেশিক বাণিজ্য পরিচালনার কারণে ব্যাংকের প্রতি আমদানী ও রপ্তানীকারকগণ দৃঢ় আস্থা পোষণ করছেন এবং দিনে দিনে বৈদেশিক বাণিজ্যের কলেবর বৃদ্ধি পাচ্ছে।

জমার উপর বন্টিত মুনাফা ঃ

জমাকারীদেরকে অধিক হারে মুনাফা প্রদানের উদ্দেশ্যে আলোচ্য বছরে ব্যাংকের বিনিয়োগ আয়ের ৭৫% শতাংশ মুদারাবা জমাকারীদের মধ্যে বন্টন করা হয়েছে। বিভিন্ন প্রকার জমার উপর বন্টিত মুনাফার হার '৯৬ সালে বন্টিত মুনাফার হারের সাথে তুলনা করে নিম্নের ছকে প্রদর্শন করা হলোঃ

ক্রমিক নং	জমার ধরন	১৯৯৬ সালে বন্টিত মুনাফার হার	১৯৯৭ সালে বন্টিত মুনাফার হার
ره د	মুদারাবা সঞ্চয়ী জমা	৭.০৩%	৭.৬৯%
૦રં	মুদারাবা ৩৬ মাস মেয়াদী জমা	৯.৩৮%	১০.২৬%
೦೦	মুদারাবা ২৪ মাস মেয়াদী জমা	৯.১৯%	\$0.06%
08	মুদারাবা ১২ মাস মেয়াদী জ্মা	৯.০০%	৯.৮৫%
00	মুদারাবা ৬ মাস মেয়াদী জমা	৮.৬২%	৯.88%
০৬	মুদারাবা ৩ মাস মেয়াদী জমা	৮.২৫%	৯.০৩%
09	মুদারাবা এস,এন,ডি,	৩.২৮%	৩.৫৯%
оъ	মাসিক সঞ্চয়ী বিনিয়োগ জমা	৯.১৯%	30.00%
б 0	মাসিক মুনাফা প্রদান ভিত্তিক মেয়াদী জমা	৯.৫৭%	১০.৪৬%
٥٥	মাসিক কিন্তি ভিত্তিক মেয়াদী জমা	৯.৮৫%	٥٥.٩٩%
22	মাসিক কিন্তি ভিত্তিক হজ্জ্ব জমা	৯.৯৪%	30.89%
১২	এককালীন হজ্জ্ব জমা	১০.৩২%	১১.৩১%

यनायन वर्गन ३

৩১ ডিসেম্বর, ৯৭ তারিখে সমাপ্ত বছরে ব্যাংক ৬২৮১৬১৩৮/- টাকা নীট মুনাফা অর্জন করেছে। ব্যাংকের সার্বিক কার্যক্রমের ফলাফলের সার-সংক্ষেপ নিম্নরূপ-

মিলিয়ন টাকায়

ক্রমিক নং	বিবরণ	9۵.১২.১٥	৩১.১২.৯৬
7 1	মোট আয়	১৯৬.১৭৮	৫০.৯৭৭
२।	বাদ জমার উপর বন্টিত মুনাফা	৭২.৪৮৯	১৬.২০৯
७।	বাদ বেতনভাতা ও অন্যান্য খরচ	৫৬.২৭৭	\$0.00
8	মুনাফা	৬৭.৪০৭	8.৬৮৭
œ۱	মুনাফা বন্টন্		
	ক) আয়কর	২৬.৮৯৬	١.٩২২
-	খ) বিধিবন্ধ সঞ্চিতি	ئاد.88 <i>8</i>	P. 06.0
	গ) প্রদেয় বোনাস শেয়ার	২৫.৩০০	
	ঘ) অবন্টিত আয়	১.৬৪৩	.089

পরিচালক পর্যদের সভা ঃ

১৯৯৭ সালে পরিচালক পর্যদের ১৫টি সভা অনুষ্ঠিত হয়েছে। এছাড়া এক্সিকিউটিভ কমিটি ও অন্যান্য কমিটি যেমন রিক্র্টমেন্ট কমিটি ইত্যাদি সুনির্দিষ্ট লক্ষ্যকে সামনে রেখে বৈঠকে মিলিত হয়েছে।

মানব সম্পদ

সুষ্ঠ্ভাবে ব্যাংক পরিচালনার জন্য দক্ষ কর্মীবাহিনী গড়ে তোলার উদ্দেশ্যে বেশ কিছু কর্মকর্তা/কর্মচারী, শিক্ষানবীশ অফিসার ও সহকারী অফিসার নিয়োগ করা হয়েছে। ম্যানেজিং ডাইরেন্টর বাদে ৩১.১২.৯৭ তারিখে ব্যাংকের মোট জনশক্তি ৩২০ জনে দাঁড়িয়েছে। পূর্ববর্তী বছরের শেষে এ সংখ্যা ছিল ১৭১ জন। বিদ্যমান শাখাসমূহের ব্যবসা সম্প্রসারণ এবং নতুন শাখা খোলার জন্য বেশ কিছু জনশক্তি নিয়োগ করতে হবে। এতদুদ্দেশ্যে ধর্মপ্রাণ এবং ব্যাংকিং অভিজ্ঞতা সম্পন্ন জনশক্তি নিয়োগের প্রচেষ্টা চালানো হচ্ছে যাতে ইসলামী ব্যাংকিং কাঠামোয় তারা নিজেদের খাপ খাইয়ে নিতে পারে। ৩১ ডিসেম্বর, '৯৭ তারিখে জনশক্তির পদবী অনুযায়ী বিস্তৃত আলেখ্য নিম্নে প্রদান করা হলো ঃ

ক্রমিক নং	পদবী	সংখ্যা
٥.	সিনিয়র ভাইস প্রেসিডেন্ট	8
ર.	ভাইস প্রেসিডেন্ট	৬
૭ .	ও এস ডি	2
8.	এসিস্টেন্ট ভাইস প্রেসিডেন্ট	77
œ.	সিনিয়র প্রিন্সিপাল অফিসার	১৬
৬.	প্রিন্সিপাল অফিসার	78
٩.	সিনিয়র অফিসার	۵
b.*	অফিসার	৩8
৯.	প্রবেশনারী অফিসার	ર
۵٥.	সহকারী অফিসার গ্রেড-১	20
۵۵.	সহকারী অফিসার গ্রেড-২	79
۵۶.	সহকারী অফিসার গ্রেড-৩	226
٥٥.	এম সি জি	৫৬
١8.	ড্রাইভার	٩
	মোট	৩২০

গ্রাহক সেবা

ব্যাংক একটি সেবাধর্মী প্রতিষ্ঠান। ইসলাম মানবীয় আবেদন এবং দক্ষ সেবার উপর সমধিক গুরুত্ব দেয়। ইসলামী ব্যাংকের বেলায় কথাটি আরো অধিক প্রযোজ্য। এ কারণে গ্রাহকদেরকে দক্ষ, তুরিৎ, কার্যকর এবং উন্নত সেবা প্রদানের জন্য পদক্ষেপ গ্রহণ করা হয়েছে। সমুখবর্তি অফিসসমূহে কম্পিউটার, নোট গণনার মেশিন ইত্যাদি প্রদান ছাড়া গ্রাহকসেবা আরো দক্ষ করে তোলার উদ্দেশ্যে পশ্চাতবর্তি অফিসসমূহ কম্পিউটার সজ্জিত করার বিষয়টি সক্রিয়ভাবে বিবেচনা করা হচ্ছে।

শাখা সম্প্রসারণ

অধিক সংখ্যক মানুষকে ইসলামী ব্যাংকিং এর আওতায় আনার জন্য শাখা বিস্তারের সর্বাত্মক প্রচেষ্টা চালানো হচ্ছে। পরিচালক পর্যদ নতুন শাখা স্থাপনে বিশেষ আগ্রহী। ৩১ ডিসেম্বর, ৯৭ তারিখে ব্যাংকের শাখার সংখ্যা ছিল ২০। চলতি সালে ১৫টি নতুন শাখা খোলার জন্য ইতোমধ্যে পদক্ষেপ নেয়া হয়েছে এবং এ লক্ষ্যে পেশকৃত আবেদন বাংলাদেশ ব্যাংকের অনুমোদনের অপেক্ষায় রয়েছে। বাংলাদেশ ব্যাংক থেকে ১৫টি শাখা খোলার নীতিগত সম্মতি পাওয়ার সাথে সাথেই যথাশীঘ্র সম্ভব উপযুক্ত স্থানে শাখা খোলার জন্য ব্যবস্থা গ্রহণ করা হবে।

প্রশিক্ষণ ও প্রেষণা

যে কোন বাণিজ্যিক ব্যাংকে প্রশিক্ষণপ্রাপ্ত দক্ষ জনশক্তির অপরিহার্য ও মৌলিক প্রয়োজনীয়তা রয়েছে। একটি সনাতন সমাজ কাঠামোয় ইসলামী ব্যাংক পরিচালনার জন্য প্রশিক্ষণের সাথে সাথে মানসিকভাবে সুগঠিত জনশক্তি আরো বেশী গুরুত্বপূর্ণ ও প্রয়োজনীয়। এই দৃষ্টিভঙ্গি সামনে রেখে আমরা ব্যাংকিং এর বিভিন্ন বাস্তব দিক এবং নৈতিক পুনর্গঠনের উপর প্রশিক্ষণ ও 'মটিভেশন' কর্মসূচি হাতে নিয়েছি। পর্যালোচনাধীন বছরে ১৩টি বিভিন্ন প্রশিক্ষণ কোর্স পরিচালনা করা হয়েছে।

বিভিন্ন পদবীর ২৮৭ জন কর্মকর্তা/কর্মচারীকে প্রশিক্ষণ দানের জন্য ১৬৪ কর্ম দিবলে ১৬৮৫১ মানব ঘন্টা সময় ব্যয় করা হয়েছে। অংশগ্রহণকারীগণ বিপূল্ উৎসাহ উদ্দীপনার সাথে এসব প্রশিক্ষণ কর্মসূচিতে ব্যাপকভাবে অংশ নিয়েছেন। সাম্প্রতিককালে ট্রেনিং একাডেমী ১৫০০ প্রশ্ন ও উত্তর সম্বলিত একাধিক পুস্তিকা সম্পাদনা করেছে যা ব্যাংকের সর্বস্তরের কর্মকর্তা/কর্মচারী এবং ইসলামী ব্যাংকিং এ আগ্রহীজনদের উচ্চসিত প্রশংসা কুড়িয়েছে। প্রশিক্ষণ ও গবেষণা একাডেমী ৮টি বিশেষ জমা ও বিনিয়োগ প্রকল্পের উপর ভিনু একটি পৃস্তিকা প্রকাশ করেছে।

প্রত্যহ সকালে ব্যাংকের কার্যক্রম শুরু করার পূর্বক্ষণে পবিত্র কুরআনের উপর নিয়মিত অধিবেশন বসে। জোহর ও আসরের পর হাদীস আলোচনা করা হয়।

প্রশিক্ষণ ও 'মোটিভেশন' কর্মসূচি সামগ্রিক দৃষ্টিভঙ্গি গড়ে তুলছে, দক্ষতা সৃষ্টি করছে এবং অংশগ্রহণকারীদের নৈতিক পুনরুজ্জীবন ঘটিয়েছে। সাধারণভাবে কর্মকর্তা/কর্মচারীদের বাহ্যিক আচরণে এ পরিবর্তন পরিদৃষ্ট হয়। তারা নিয়মিত নামাজ আাদায়ে অভ্যস্ত হয়েছেন, ধীরে ধীরে মহানবী (সঃ) এর সুন্নাহর আনুগত্য করতে শুরু করেছেন। সর্বোপরি কর্মকর্তা/কর্মচারীদের মধ্যে বর্তমান ব্যাংকিং প্রয়োজনের সাথে সঙ্গতিশীল মানসম্পন্ন সেবা প্রদানের ঐকান্তিক আগ্রহ ক্রমাগত বৃদ্ধি পাচ্ছে, যা সত্যিই প্রশংসার যোগ্য।

নিরীক্ষা ও পরিদর্শন

নিরীক্ষা ও পরিদর্শন ডিপার্টমেন্ট থেকে রীতিমত শাখা নিরীক্ষা ও পরিদর্শন করা হচ্ছে। ১৯৯৭ সালে বড় শাখা, যেমন মতিঝিল, আগ্রাবাদ, মৌলভী বাজার, খাতুনগঞ্জ, সিলেট, বগুড়া, রাজশাহী ও বরিশাল শাখা নিরীক্ষা ও পরিদর্শন সমাপ্ত হয়েছে। নিরীক্ষা রিপোর্টের ভিত্তিতে শাখাসমূহ অনিয়ম ও ভুল-ভ্রান্তি নিয়মিতকরণ ও সংশোধনের পদক্ষেপ গ্রহণ করেছে। যেসব অনিয়ম ও ভুল-ভ্রান্তি উপস্থিত ক্ষেত্রে অপনোদন সম্ভব হয়নি সেগুলো নিয়মিতকরণ ও সংশোধনের জন্য খবরদারী অব্যাহত রয়েছে।

অভিজ্ঞ অডিট কর্মকর্তা/কর্মচারী নিয়োগের মাধ্যমে নিরীক্ষা ও পরিদর্শন ডিপার্টমেন্টকে শক্তিশালী করা হচ্ছে যাতে শাখার ভুল-ভ্রান্তি সময়মত ব্যবস্থাপনার নজরে এনে ব্যাংকের স্বার্থ সংরক্ষণের পদক্ষেপ গ্রহণ করা যায়।

শরীয়াহ কাউন্সিলের কার্যক্রম

ব্যাংককে ইসলামী নীতিমালা মোতাবেক পরিচালনার জন্য শরীয়াহ্ কাউন্সিল সর্বাত্মক প্রচেষ্টা চালাচ্ছে। ব্যাংক ব্যবস্থাপনার পক্ষ থেকে বিভিন্ন সময়ে বিভিন্ন বিষয়ে শরীয়াহ্ অভিমত চাওয়া হয়েছে এবং শরীয়াহ্ কাউন্সিল শরীয়াহ্ মোতাবেক তাদের মতামত দিয়েছেন। ১৯৯৭ সালে শরীয়াহ্ কাউন্সিল ৬ (ছয়) টি সভায় মিলিত হয়।

শরীয়াহ্ কাউন্সিল দৈনন্দিন কাজকর্মে শরীয়াহ্র প্রয়োগ মূল্যায়নের উদ্দেশ্যে মতিঝিল, আগ্রাবাদ, মৌলভী বাজার ও রাজশাহী শাখা পরিদর্শন করে তাদের সুপারিশ/পরামর্শ সহ ব্যবস্থাপনা কর্তৃপক্ষের নিকট প্রতিবেদন পেশ করেছেন।

পরিচালক নির্বাচন

সংঘ বিধির ৯৮ বিধি মোতাবেক সাধারণ সভায় ৮ জন পরিচালক অবসর গ্রহণ করবেন এবং তাঁরা সকলেই পুনঃ নির্বাচনের জন্য যোগ্য বিবেচিত হবেন।

ডিভিডেভ ঃ

পরিচালক পর্যদ ১৯৯৭ সালের জন্য শেয়ার হোন্ডারগণকে ২৫% হারে ডিভিডেন্ড প্রদানের সুপারিশ করেছেন। এও সিদ্ধান্ত হয় যে, এই ডিভিডেন্ড শেয়ার হোন্ডারগণকে বোনাস শেয়ার হিসাবে প্রদান করা হবে। এই সিদ্ধান্তে শেয়ার হোন্ডারগণের সমর্থন প্রয়োজন বিধায় অনুমোদনের জন্য উপস্থাপন করা হলো।

শোকরিয়া ঃ

আলহামদুলিল্লাহ্। সর্বশক্তিমান আল্লাহর মেহেরবাণীতে ১৯৯৭ সালে ব্যাংক তার কর্মকান্ডের সকল ক্ষেত্রে উল্লেখযোগ্য অগ্রগতি লাভ করেছে। এ পর্যায়ে ব্যাংকের কর্মকান্ডের বিভিন্ন স্তরে সমর্থন ও সহযোগিতা প্রদানের জন্য পরিচালক পর্ষদ অর্থ মন্ত্রণালয়, বাংলদেশ ব্যাংক এবং বিভিন্ন সরকারী সংস্থার প্রতি ধন্যবাদ জ্ঞাপন করছে। পরিচালক পর্ষদ ব্যাংককে শরীয়াহ্ মোতাবেক পরিচালনায় দিক নির্দেশনা প্রদানের জন্য শরীয়াহ্ কাউন্সিলেরও প্রশংসা করছে।

পরিশেষে, পর্যালোচনাধীন বছরে ভাল ফলাফলের জন্য ব্যাংকের সকল স্তরের কর্মকর্তা/কর্মচারী যে নিরলস প্রচেষ্টা ও ত্যাগ স্বীকার করেছেন সে জন্য পরিচালক পর্যদ তাদের প্রশংসা ও ধন্যবাদ জানাচ্ছে। আগামী বছর আরো ভাল ফলাফলের জন্য তারা তাদের কঠোর প্রচেষ্টা অব্যাহত রাখবেন বলে পরিচালক পর্যদ আশা পোষণ করছে।

ইসলামের সেবা এবং শরীয়াহ্ মোতাবেক ব্যাংক পরিচালনায় আমাদের মিশন নিয়ে সামনে অগ্রসর হওয়ার জন্য আল্লাহ্ আমাদের হিম্মত, ধৈর্যধারণ ও কষ্ট স্বীকার করার তওফিক দান করুন। আমীন॥

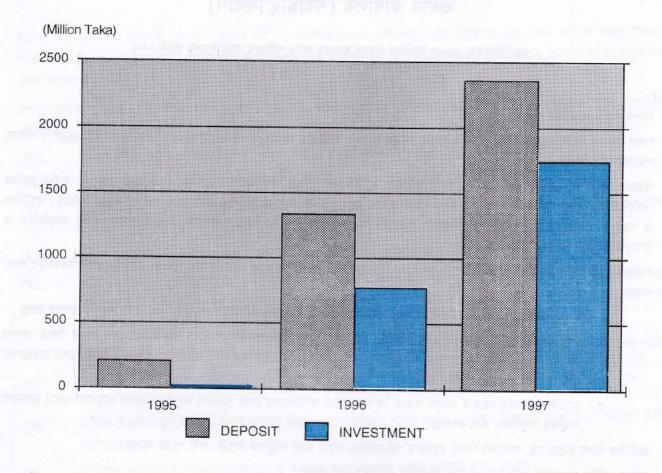
> পরিচালক পর্যদের পক্ষে এ, জে্ড, এম, শামসূল আলম চেয়ারম্যান

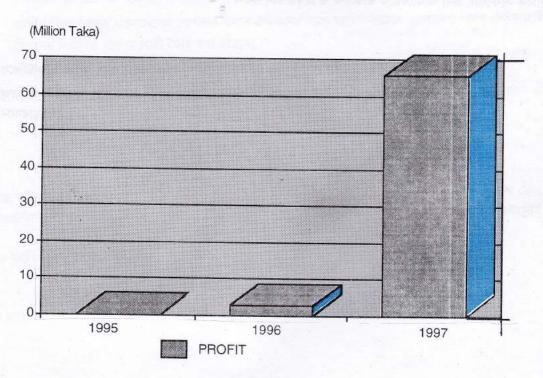
এক নজরে আল-আরাফাহ ইসলামী ব্যাংক লিমিটেড

তিন বছরের অগ্রগতির খতিয়ান

(মিলিয়ন টাকায়)

বিবরণ	3886	১৯৯৬	P & & &
অনুমোদিত মূলধন	\$000,00	\$000.00	\$000,00
পরিশোধিত মূলধন	303.20	303.20	٥٥.٤٥
সঞ্চিতি তহবিল (বিনিয়োগ সঞ্চিতিসহ)	-	২.৪৮	২৫.৩২
জমা	203.80	3,000.50	২,২৫৬.৬৫
বিনিয়োগ	\$2.8₹	৭৭৯.১৬	>,984.48
আমদানী বাণিজ্য	-	১,০৩০.২০	৩,২২২.৪৫
রফতানী বাণিজ্য	2	৮৩.৬০	৫৯২.১২
মোট আয়	১.৩৭	৫০.৯৮	১৯৬.১৭
কর পূর্ব মুনাফা	(46.4)	8.৬৯	७२.৮১
আয়কর ও সঞ্চিতি বাদে মুনাফা	74 FE	.00	২৬.০৭
সরকারকে প্রদান (আয়কর)		১.৭২	২৪,০৩
লভ্যাংশ (%)	-	-	২৫%
মোট সম্পদ	67%'80	२,8১২.৯১	৩,৮৩৩.২৫
স্থায়ী সম্পদ	0.50	55.55	৩৭.০৫
শেয়ারহোল্ডার-এর সংখ্যা	২৩	২৩	২৩
কর্মকর্তা ও কর্মচারী সংখ্যা	6 8	292	৩২০
শাখার সংখ্যা	00	20	২০
শাখা প্রতি গড় জনশক্তি	\$0.50	39.30	\$6,00





আল-আরাফাহ ইসলামী ব্যাংক লিঃ প্রধান কার্যালয় (শরীয়াহ বিভাগ)

৩১ ডিসেম্বর, ১৯৯৭ তারিখে সমাপ্ত বছরের জন্য শরীয়াহ্ কাউন্সিলের প্রতিবেদন

বিসমিল্লাহির-রহ্মানির রাহিম,

সকল প্রশংসা মহান আল্লাহ্র এবং দুরুদ ও ছালাম হয়রত মুহাম্মাদ সাল্লীল্লাহু আলাইহে ওয়াসাল্লামের প্রতি এবং সকল নবী রাসুল ও তাঁদের সাহাবাদের প্রতি।

শরীয়াহ্ কাউন্সিল ১৯৯৭ সনে বিভিন্ন সময়ে অনুষ্ঠিত কাউন্সিলের বিভিন্ন অধিবেশনে বোর্ড ও ব্যবস্থাপনা কর্তৃপক্ষ কর্তৃক প্রেরিত বিষয়গুলোসহ ব্যাংকের বিভিন্ন কার্যাবলী পর্যালোচনা করেছে এবং এতদৃসংক্রান্ত প্রয়োজনীয় মতামত ও পরামর্শ প্রদান করেছে। কাউন্সিল এ বছর ব্যাংকের বড় বড় শাখাসমূহ পরিদর্শন করেছে। অধিকন্তু কাউন্সিল ব্যাংকের শরীয়া সংক্রান্ত ব্যাপারে বিভিন্ন আনুষ্ঠানিক ও অনানুষ্ঠানিক আলোচনায় অংশগ্রহণ করেছে।

শরীয়াহ্ কাউন্সিল শরীয়াহ্ পরিদর্শন রিপোর্ট এবং ১৯৯৭ সনের ব্যালেঙ্গশীট ও লাভ ক্ষতি হিসাব পরীক্ষা করে নিম্নোক্ত বিষয়সমূহ লক্ষ্য করেছে ঃ-

- ১। মুরাবাহা ও বাই-মুয়াজ্জাল বিনিয়োগের কোন কোন ক্ষেত্রে ইসলামী শরীয়াহ্ মতে কিছু কিছু ত্রুটি বিচ্যুতি পাওয়া গেছে।
- ২। ব্যাংক এ বছর বৈদেশিক বাণিজ্যে ইসলামী শরীয়াহ্ নীতিমালা বিশেষতঃ মুশারাকা পদ্ধতি বাস্তবায়ন করার ক্ষেত্রে এখনও পিছিয়ে আছে। তবে, এ ব্যাপারে শরীয়াহ্ অনুযায়ী নৃতন পদ্ধতি উদ্ভাবনের জন্য শরীয়াহ্ কাউন্সিল এবং ব্যাংকের ব্যবস্থাপনা কর্তৃপক্ষ আপ্রাণ চেষ্টা চালিয়ে যাচ্ছে।
- ত। কাউন্সিল এ মর্মে সন্তোষ প্রকাশ করছে যে গত বছরে কাউন্সিলের দেয়া পরামর্শ অনুযায়ী ব্যাংক আলোচ্য বছরে মুদারাবা
 পদ্ধতির অনুশীলন শুরু করেছে।

কাউঙ্গিল আশা করছে যে, ব্যাংকের সকল কার্যক্রম শরীয়াসম্মত করার জন্য কর্তৃপক্ষ আরো বেশী সচেষ্ট হবেন। আল্লাহ্ সার্বিক সাফল্যের জন্য আমাদেরকে তাওফিক ও হিম্মত দান করুন। আমীন।

> শরীয়াহ্ কাউঙ্গিলের পক্ষে মওলানা আজিজুল হক চেয়ারম্যান

নিরীক্ষকদের প্রতিবেদন

আমরা আল-আরাফাহ্ ইসলামী ব্যাংক লিমিটেড এর ৩১ ডিসেম্বর ১৯৯৭ তারিখের সংযুক্ত স্থিতিপত্র এবং একই তারিখে সমাপ্ত বছরের লাভ-ক্ষতির হিসাব, যাতে শাখা ব্যবস্থাপকদের নিকট থেকে প্রাপ্ত ও প্রত্যায়িত রিটার্ণসমূহ অন্তর্ভূক্ত করা হয়েছে, তা পরীক্ষা করে দেখেছি এবং পর্যবেক্ষণ করেছি।

উপরোল্লিখিত পর্যবেক্ষণ, হিসাবের সাথে সংযুক্ত টীকা এবং একই তারিখে ব্যবস্থাপনা কর্তৃপক্ষের নিকট দাখিলকৃত পৃথক বিস্তারিত প্রতিবেদনের ফলাফল সাপেক্ষে আমরা জানাচ্ছি যে-

- (ক) আমাদের নিরীক্ষণের জন্য প্রয়োজনীয় সকল তথ্য ও ব্যাখ্যা আমরা পেয়েছি;
- ব্যাংকের লেনদেন, যা আমাদের নজরে এসেছে, তা ব্যাংকের ক্ষমতার মধ্যেই সাধিত হয়েছে;
- (গ) আমাদের মতে, কোম্পানী আইন ১৯৯৪-এর ১৩০ ধারা অনুযায়ী আলোচ্য বছরে হিসাবের খাতাপত্র ব্যাংক কর্তৃক সংরক্ষিত হয়েছে;
- (ঘ) স্থিতিপত্র ও লাভ-লোকসানের হিসাব আইনের সাথে সংগতি রেখে তৈরি করা হয়েছে;
- (৩) আমরা যেসব তথ্য ও ব্যাখ্যা পেয়েছি এবং ব্যাংকের খাতা ও প্রত্যায়িত রিটার্ণসমূহে যা দেখানো হয়েছে সে-অনুযায়ী এই স্থিতিপত্র ও প্রাসংগিক টীকাসহ লাভ-ক্ষতির হিসাব ৩১ ডিসেম্বর ১৯৯৭ তারিখে ব্যাংকের কার্যাবলীর এবং এর মুনাফার সত্য ও সঠিক চিত্র প্রদর্শন করে;
- (চ) আর্থিক বিবরণীতে ৩১শে ডিসেম্বর ১৯৯৭ তারিখে ব্যাংকের আর্থিক পরিস্থিতি ও ঐ তারিখে সমাপ্ত বছরে অর্জিত মুনাফার সঠিক চিত্র প্রতিফলিত হয়েছে;
- আর্থিক বিবরণীসমূহ সাধারণভাবে গৃহীত হিসাব-নীতি অনুসারে তৈরি করা হয়েছে;
- জ) আর্থিক বিবরণীসমূহ আইনের সাথে সংগতি রেখে এবং বাংলাদেশ ব্যাংক কর্তৃক জারীকৃত হিসাবের বিধি-বিধান অনুযায়ী তৈরি
 করা হয়েছে;
- (ঝ) আদায়ের ব্যাপারে সন্দেহজনক বিনিয়োগ ও অন্যান্য সম্পদের জন্য পর্যাপ্ত প্রভিশন রাখা হয়েছে;
- (এঃ) আর্থিক বিবরণীসমূহ বাংলাদেশের পেশাদার হিসাব-রক্ষকদের সাথে আলোচনাক্রমে বাংলাদেশ ব্যাংক কর্তৃক জারীকৃত হিসাব-বিধানের নির্ধারিত মান অনুযায়ী তৈরি করা হয়েছে;
- (ট) শাখাসমূহ থেকে প্রাপ্ত সকল রেকর্ড ও হিসাব যথাযথভাবে সংরক্ষণ ও একীভূত করা হয়েছে; এবং
- আমরা যে সব তথ্য ও ব্যাখার প্রয়োজন বোধ করছি, তা পেয়েছি এবং সেগুলো সন্তোষজনক বলে প্রতীয়মান হয়েছে।

হাওলাদার, ইউনুস এও কোং চার্টাড একাউন্ট্যান্টস্ এস, হুদা এন্ড কোং চার্টার্ড একাউন্ট্যান্টস্

তারিখঃ ৪ মার্চ। ঢাকা, বাংলাদেশ

			_
১৯৯৭ সালের ৩১শে ডিসেম্বর সমাপ্ত বছরের			
ব্যালেন্সশীট			
মূলধন ও দায়	টীকা	१४४८	১৯৯৬
		টাকা	টাকা
অনুমোদিত মূলধন		3,000,000,000	\$,000,000,000
প্রতিটি ১০০০ টাকা মূল্যের ১,০০০,০০০টি সাধারণ শেয়ার			
তলবী ও পরিশোধিত মূলধন	8	303200,000	٥٥٥,٥٥٥ ا
প্রতিটি ১০০০ টাকা মূল্যের ১০১২০০টি সাধারণ শেয়ার			
সঞ্চিতি তহবিল ও অন্যান্য সঞ্চিতি			
বিধিবদ্ধ সিঞ্জিতি		১৪৩৮৫৭৩৯	৯৩৭৫৯০
বিনিয়োগ ক্ষতিপূরণ সঞ্চিতি		\$\$\$66,898	\$680800
		২৬২৪৪২১৩	২৪৭৭৯৯০
জমা ও অন্যান্য হিসাব			
লাভ লোকসান অংশীদারী মেয়াদী জমা		৭৩৩,৭২২,৫৯৬	৩৩৫,০২৫,৪৭০
লাভ-লোকসান অংশীদারী সঞ্জয়ী জমা		890006099	८०८,०१०,२७१
লাভ-লোকসান অংশীদারী স্বল্পমেয়াদী জমা		২২২,৬৪২,৭১৫	১৫৪,৭০৭,৬২৯
হজ্জ জমা	æ	১,৬৩৭,২৮৬	২৯৮,০৫৮
চলতি ও অন্যান্য হিসাব		980,239,686	809,009,090
বিশেষ ক্ষিম জমা		৭৭৭,৬৭,৪২৩	8,0২৫,8২২
		২,২৫১,৯৯৩,৯৪২	১,৩০৫,৬৩৩,৯১৬
অন্যান্য ব্যাংকিং কোম্পানী, এজেন্ট ইত্যাদি থেকে ধার		_	-
প্রদেয় বিল	৬	৯১,৬৩৩,১৫৮	২৬,৭৪৪,৫৭৩
বিপরীত দফা মোতাবেক যে সব বিল আদায়ের জন্য পাওয়া গেছে			
বাংলাদেশে প্রদেয়		o	
বাংলাদেশের বাহিরে প্রদেয়		\$3,020,550	<u>-</u>
অন্যান্য দায়	٩	২৯১,৫৭৭,৯৩২	১৮৭,৭৭৭,১৫২
রিপরীত দফা মোতাবেক স্বীকারপত্র, সমর্থনপত্র অন্যান্য দায়	তু ৮	১,০৪৯,৪৩২,৬৩৯	१५৯,०७ ১,৯८७
লাভ-লোকসান হিসাব			
বিগত বছর থেকে প্রাপ্ত উদ্বৃত্ত		89,890	(3240446)
যোগঃ লাভ-লোকসান হিসাব হতে আনীত বর্তমান বছরের লাভ		৬৭,২৪০,৭৪৯	8,559,585
		৬৭,২৮৮,২২২	২,৭০৭,০৬৩
বাদঃ বিভিন্ন খাতে বন্টন			
বিধিবদ্ধ সঞ্চিতি		\$0,886,585	৯৩৭,৫৯০
আয়কর বাবদ সংরক্ষণ প্রস্তাবিত লভ্যাংশ		২৬,৮৯৬,২৯৯ ২৫,৩০০,০০০	3,922,000
301110 10112 1		\$&,\$88,88¥	2,569,690
		১,৬৪৩,৭৭৪	89,890
	3	Production of the State of the	
	মোট	৩,৮৩৩,২৫১,৫৩৮	2,832,830,000
সাপেক দায়সমূহঃ	26	৬২,৮৫৭,৮৬৭	২৪,১৭৫,৩৭২
মুঃ মুবারক হুসেইন সিনিয়র ভাইস প্রেসিডেন্ট			
	দুল আহাদ	নাজ্য	ৰুল আহসান খালেদ
	ু বস্থাপনা পরি৷		\$200

১৯৯৭ সালের ৩১শে ডিসেম্বর সমাপ্ত বছরের ব্যালেন্সশীট

সম্পদ ও পরিসম্পদ	টীকা	१८६८	১৯৯৬
নগদ অর্থ		টাকা	টাকা
নগদ তহবিল ও বাংলাদেশ এবং সোনালী ব্যাংকে গচ্ছিত			
(বৈদেশিক মুদ্রাসহ)	৯	৩৬০,০৩৯,৩৩০	২১২,৯৩৭,৯৮৯
অন্যান্য ব্যাংকে জমা	-	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	(3,00 i,00 i)
বাংলাদেশের অভ্যন্তরে	30	৩৯৪,৯২৮,৪৬৮	809,008,986
বাংলাদেশের বাহিরে		80,000,338	১০২,৪৯২,৭১২
		८०६,१७२,०৮२	<i>৫০৯,৫২</i> ৭, <i>৫</i> ০৭
বিনিয়োগ			
(অনিশ্চিত ও আদায়ের অযোগ্য বিনিয়োগের জন্য নিরীক্ষকগণের			
সভুষ্টি অনুযায়ী যে ব্যবস্থা রাখা হয়েছে তা বাদ দিয়ে)			
ক্রীত বিলসমূহ			
বাংলাদেশে প্রদেয়		১,২৯১,৭৬৯,৪৭৫	৫৯৩,৬৭৯,১৬০
বাংলাদেশের বাহিরে প্রদেয়		860,998,335	১৮৫,৪৭৬,৩৯৬
8		১৭,৪৫৫,৪৩,৫৯৩	৭৭৯,১৫৫,৫৫৬
বিপরীত দফা মোতাবেক যে সব বিলের টাকা প্রাপ্য			
বাংলাদেশে প্রদেয়			
বাংলাদেশের বাহিরে প্রদেয়		\$\$,¢\$¢,bbo	-
		>>,৫২৫,৮৮0	57
বিপরীত দফা মোতাবেক স্বীকারপত্র, সমর্থনপত্র এবং			
অন্যান্য দায়-দায়িত্বের ব্যাপারে মক্কেল-এর দায়		১,০৪৯,৪৩২,৬৩৯	৭৮৯,০৩১,৯৪৬
আসবাবপত্র ও সরঞ্জামাদি-অবচয় বাদে	25	9 9,0 6 3,900	
वन्तान्तु अम्भन	30	\$\$\dagger\$\text{100}	८४७,८४५,४८ ४७७,४७७,८०८
	EUT:	,,	200,000,000
	মোট	৩,৮৩৩,২৫১,৫৩৮	२,8১२,৯১७,०৫०

এসব হিসাব সংযোজিত টীকার সাথে মিলিয়ে পড়তে হবে। আমাদের একই তারিখের রিপোঁট সাপেক্ষে স্বাক্ষরকৃত।

বদিউর রহমান পরিচালক

এ, জেড এম, শামসুল আলম চেয়ারম্যান

হাওলাদার ইউনুস এভ কোং এস হুদা এভ কোং চাটার্ড একাউন্ট্যন্ত্স্ চার্টার্ড একাউন্ট্যন্ত্স্

১৯৯৭ সালের ৩১শে ডিসেম্বরে সমাপ্ত বছরের

লাভ-লোকসান হিসাব			
ব্যয়	টীকা	১৯৯৭	<u> ১৯৯৬</u>
*		টাকা	টাকা
লাভ-লোকসান অংশীদারী জমাদানকারীগণকে প্রদত্ত লাভ		৭২৪৮৩৭৮৩	১৬,২০৯,১২৭
বেতন, ভাতা এবং ভবিষ্যৎ তহবিল		২৮১৬৭৪৭১	১৬,৭২০,৯৫১
(১৯৯৭ সালে প্রধান নির্বাহীকে প্রদত্ত টাকা ৬,৮৩,৪৫৫)			
পরিচালক ও স্থায়ী কমিটির সদস্যদের ফি এবং ভাতা		৮৮২,৩৫৮	৩৭০,২৯৯
ভাড়া, কর, বীমা বিদ্যুৎ ইত্যাদি		४,७०८,७७४	8,620,020
আইন সংক্রান্ত খরচ		b6,038	०८८,४८
ডাকমাণ্ডল, টেলিগ্রাম, টেলিফোন, টেলেক্স ও স্ট্যাম্প		৫,৫৯৯,৫৬৭	5,800,946
অভিটরদের ফি		80,000	২০,০০০
ব্যাংকের সম্পত্তির অবচয় এবং মেরামত খরচ		DP8,006,8	২,৫৫১,৬৬০
ষ্টেশনারী, মুদ্রণ, বিজ্ঞাপন ইত্যাদি		৩৪,৩৫,৮৮৬	২,০৭২,৫৩৫
অন্যান্য খরচ	\$8.00	6787607	২,২৬৫,৯০৩
ব্যালেন্সশীটে নীত নীট লাভ		৬৭২৪০৭৪৯	86,69,886

মুঃ মুবারক হুসেইন সিনিয়র ভাইস প্রেসিডেন্ট আব্দুল আহাদ ব্যবস্থাপনা পরিচালক নাজমুল আহসান খালেদ পরিচালক

মোট ১৯.৬১,৭৩,৩২৩ ৫,০৯,৭৭,৩৯১

তারিখঃ ঢাকা, বাংলাদেশ ৪-৩-১৯৯৮।

১৯৯৭ সালের ৩১শে ডিসেম্বরে সমাপ্ত বছরের

লাভ-লোকসান হিসাব

টীকা	<u>১৯৯৭</u> টাকা	১৯৯৬ টাকা
	<u> </u>	
	\$\$ 05,855,028	২৯,০৯৮,৪৭২
	१०,७००,०७१	১৯,৮৭৭,৮৪৩
\$6.00	5,508,858	२,००১,०१७
		টাকা ১৩৬,৪৬৮,০২৪ ৫০,৯০০,৮৩৫

মোট

১৯৬,১৭৩,৩২৩

৫০,৯৭৭,৩৯১

এসব হিসাব সংযোজিত টীকার সাথে মিলিয়ে পড়তে হবে। আমাদের একই তারিখের রির্পোট সাপেক্ষে স্বাক্ষরকৃত।

বদিউর রহমান

পরিচালক

এ, জেড, এম, শামসুল আলম

চেয়ারম্যান

হাওলাদার ইউনুস এও কোং এস হৃদা এও কোং

চার্টার্ড একাউন্ট্যান্টস্

চার্টার্ড একাউন্ট্যান্টস্

১৯৯৭ সালের ৩১শে ডিসেম্বরে সমাপ্ত বছরের হিসাবের টীকা

১.০০ ভূমিকা

এই ব্যাংক ১৯৯১ সালের ব্যাংক কোম্পানী আইনে বর্ণিত বিধিবিধান এবং সংশ্রিষ্ট ক্ষেত্রে সময়ে সময়ে বাংলাদেশ ব্যাংক থেকে প্রাপ্ত নির্দেশাবলী অনুসরণ পূর্বক সকল ধরনের বাণিজ্যিক ব্যাংকিং সুবিধা প্রদান করে থাকে। এ ছাড়াও নীতিগত কারণে এবং বাংলাদেশ ব্যাংকের অনুমোদনের ভিত্তিতে এই ব্যাংক মুশারাকা, মুরাবাহা, বায়-ই-মুয়াজ্জাল এবং হায়ার-পার্চেজ নীতির ভিত্তিতে ব্যবসা পরিচালনা করছে।

এই ব্যাংকটি ইসলামী শরীয়া ভিত্তিতে সুদবিহীনভাবে কার্যক্রম পরিচালনা করছে বিধায় অন্যান্য বাণিজ্যিক ব্যাংকের সাথে এর কার্য-প্রণালীতে বিশেষ পার্থক্য রয়েছে।

২,০০ আর্থিক বিবরণীর উপস্থাপনা

- ক) যদিও ব্যাংকটির কর্মকাণ্ড ইসলামী শরীয়ার আলোকে পরিচালিত তবুও এর আর্থিক বিবরণী ১৯৯১ সালের ব্যাংক কোম্পানী আইনের আলোকে তৈরি করা হয়েছে।
- খ) সংখ্যাসমূহ কাছাকাছি টাকায় প্রকাশ করা হয়েছে।

৩.০০ হিসাবের বিশেষ নীতিমালাসমূহ

ক) আর্থিক বিবরণী প্রস্তুতির ভিত্তি

১৯৯১ সালের হিসাব রক্ষণের নীতিমালার সংগে সংগতি রেখে, প্রচলিত এবং ঐতিহাসিক ও চলমান প্রতিষ্ঠান মূল্যরীতি অনুসারে আর্থিক বিবরণীরসমূহ প্রস্তুত করা হয়েছে।

খ) একত্রীকরণ

ঢাকাস্থ প্রধান কার্যালয়ে রক্ষিত পৃথক খাতাপত্র শাখাসমূহ থেকে প্রাপ্ত কার্যক্রমের বিবরণী ও আয়-ব্যয় বিবরণীসমূহ একত্রীভূত করা হয়েছে এবং তা থেকে আর্থিক বিবরণীসমূহ প্রস্তুত করা হয়েছে।

গ) অংশীদারী তহবিলের মধ্যে বন্টনযোগ্য মুনাফার ভাগ

ব্যাংক ও আমানতকারীগণের মধ্যে বিনিয়োগ আয় কর্তৃপক্ষের সিদ্ধান্ত মোতাবেক ভাগ করা হয়েছে।

ঘ) বৈদেশিক মুদ্রা

- ১) বৈদেশিক মুদ্রা লেনদেন সংশ্লিষ্ট লেনদেনের তারিখের বিনিময় হার অনুযায়ী টাকায় রূপান্তর করা হয়েছে।
- ২) নিয়মিত হিসাবে বৈদেশিক মুদ্রায় রক্ষিত সম্পত্তি ও দায়সমূহ সংশ্লিষ্ট লেন-দেনের তারিখের বিনিময় হার অনুযায়ী টাকায় রূপান্তর করা হয়েছে। বিশেষ (ওয়েজ আর্নারস্ স্কীম) হিসাবসমূহ "নোশনাল" হারে টাকায় রূপান্তর করা হয়েছে।

ঙ) বিনিয়োগ

ব্যালেন্স শীটে বিনিয়োগ, অনিশ্চিত ও আদায়ের অযোগ্য বিনিয়োগের জন্য পুঞ্জিভূত প্রভিশন বাদ দিয়ে দেখানো হয়েছে।

চ) অবচয়

আসবাবপত্র ও সরঞ্জামাদি ক্রয়মূল্য থেকে অবচয় বাদ দিয়ে দেখানো হয়েছে। মোটর গাড়ী ছাড়া অন্য সব স্থায়ী সম্পদের অবচয় ক্রমহাসমান পদ্ধতি অনুযায়ী প্রয়োগ করা হয়েছে। মোটর গাড়ীর ক্ষেত্রে সরল রৈখিক পদ্ধতিতে অবচয় প্রয়োগ করা হয়েছে। অবচয়ের হার নিম্নরুপঃ

বিবরণ	হার
আসবাবপত্র	٥٥%
মোটর গাড়ী (ক্রয় মূল্যের উপর)	20%
সরঞ্জামাদি	>6%
বইপত্ৰ	२०%

8.00	বরাদ্দকৃত এবং পরিশোধিত মূলধন			
	সম্পূর্ণ পরিশোধিত শেয়ার যাদেরকে	শেয়ার সংখ্যা	১৯৯৭	১৯৯৬
	বরাদ্দ করা হয়েছে		টাকা	টাকা
	উদ্যোক্তাগণ	3,03,200	٥٥,٥٥,٥٥٥ ك	\$0\$,\$00,000
	জনসাধারণ	_	_	-
	বাংলাদেশ সরকার	_	_	_
	মোট	3,03,200	303,200,000	٥٥٥,२००,०००
6.00	চলতি ও অন্যান্য হিসাবসমূহ			
	চলতি হিসাব		00b,60b067	>>> \cc >\c\
	বিবিধ জমা		<i>६</i> ४०४८७,४८८ <i>६</i> ४०८४३८८७	222,500,565
	সিকিউরিটি ডিপোজিট		~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	30,922,69b
	সিকিউরিটি ডিপোজিট এল, সি (সাধারণ/ক্যাশ)			৩২৫১৩
	লাভ-লোকসান অংশীদারী হিসাবে প্রদেয় লাভ		Signal A in S.A.	\$90,990,666
	সিকিউরিটি মানি প্রদেয়		১৩০৬৫,৩৯৫	৩,৬৯৭,৮৭৫
	আয়কর প্রদেয়		_	৭৯,০০০
	114 14 14 14 14			999,006
		মোট	৭৪৩২১৭৫৪৫	८०१६०१,०१०
5.00	প্রদেয় বিল			
	পে-অর্ডার হিসাব		ماده مما	S. 651 1 40
	ডি, ডি প্রদেয় হিসাব		७৫,१৫২,७७० २৫,৮৮०,१৯৮	২৩,৫৯৮,৮৫৭
			24,000,100	৩,১৪৫,৭১৬
		মোট	৯১,৬৩৩,১৫৮	২৬,৭৪৪,৫৭৩
9.00	অন্যান্য দায়			
	হজ্ব ফাউন্ডেশন		৬৯,০০০	৬৯,০০০
	ভবিষ্য তহবিল		0,303,800	১, ২১ ٩,৪২২
	বেনা ভোলেন্ট তহবিল		508,300	১,৮৪২,৮২১
	আয়কর প্রদেয়		২৮,৬১৮,২৯৯	۵,۹ ২ ২,০০০
	প্রদেয় যাকাত		२७२,०२१	-
	প্রদেয় লভ্যাংশ		২৫,৩০০,০০০	
	এফ সি জমা হিসাব		5,602,000	0,200,086
	এডজাষ্টিং একাউন্ট ক্রেডিট		১,১৬৬,৬৮৭	৫২৩,২৫৪
	লাভ লোকসান অংশীদারী হিসাব (বিনিয়োগ)		১৬৫,৬৬১,১৮৫	৯২,৬৬০,৫৩৫
	নিকাশ সমন্বয়		986,539	
	অপরিশোধিত খর্চ		822,000	৩৬৫,৫০০
	ওয়েজ (WES) ফাণ্ডে স্থিতি		9,685,60%	b3,020,998
	আল-আরাফাহ ইসলামী সাধারণ হিসাব		-	8,982,802
	এফ সি হেল্ড বিবি এস সি		89,636,806	-,,
	ক্যাশ এল/সি কভার		305,000	_
	এফ. সি চার্জ		১৮২,৭৩৭	১৬৫,৩৫৬
	অন্যান্য		২৮৩,০৬৬	3,886,900
		মোট	351 400 505	
		<u>6410</u>	২৯১,৫৭৭,৯৩২	১৮৭,৭৭৭,১৫২

১৯৯৫ সাল পর্যন্ত আয়কর এসেস্ম্যান্ট সম্পন্ন হয়েছে। ১৯৯৬ এবং পরবর্তী সালের এসেস্ম্যান্ট সম্পন্ন করা হয়নি।

±2			<u> </u>	<i>শৰ্ম</i> প্ৰতিবাহ
			টাকা	0141
7,00	বিপরীত দফা মোতাবেক স্বীকারপত্র, সমর্থনপত্র এবং অ	ন্যান্য বাধ্য-বা		9227
	ব্যাংক গ্যারান্টি	11	৭১,৭১২,৮৫৯	
	ঋণপত্ৰ (দেশীয়)		08,930,000	_
	ঋণপত্ৰ (ব্যাক-টু-ব্যাক)		८७,७७७,०३०	98,569,800
	বৈদেশিক ঋণপত্ৰ (সেম)		२०४,१४८,५७५	828,895,685
	ব্যাক-টু-ব্যাক বিলসমূহ		४०७,३७४,७०७	-
	বৈদেশিক ঋণপত্র (জেনারেল ও ক্যাশ)		৫৩৩,৭৩০,২৩১	२৯०,७५४,०००
	200 B	মোট ১	,০৪৯,৪৩২,৬৩৯	৭৮৯,০৩১,৯৪৬
٠	নগদ তহবিল এবং বাংলাদেশ ব্যাংক ও সোনালী ব্যাংবে	ক গচ্ছিত অৰ্থ		
००.ढ	नशम ज्यापन चार गर्भार ।			
	দেশী মুদ্রা		35,526,808	৬০,১৪৬,৯৯৪
	বৈদেশিক মুদ্রা	* 1 ³ 5,	b90,982	२,७७०,०৯१
	(यरशान्य सूर्वा		১১৯,৯৯৬,১৪৬	৬২,৭৪০,০৯১
	বাংলাদেশ ব্যাংকে গঞ্ছিত			
	দেশী মুদ্রা		২২৬,৩৭১,১৯৮	১২৭,৪৯৪,১৬৫
	বৈদেশিক মুদ্রা		5,200,522	20,698,290
	(यस्तानाय यूदा)		২২৭,৬০২,০২০	\$08,460,486
	সোনালী ব্যাংকে গচ্ছিত			
			32,883,398	১,৮২৯,৪৬৩
	দেশী মূদ্রা		528,85,568	১,৮২৯,৪৬৩
		মোট	৩৬০,০৩৯,৩৩০	২১২,৯৩৭,৯৮৯
\$0,00	অন্যান্য ব্যাংকে জমা			
30.00	ক) বাংলাদেশের অভ্যন্তরে			
	১। ঢাকা ব্যাংক লিমিটেড		२৫०,४२১,२७৫	৫৩,১৯৪,৫৬৮
	২। ন্যাশনাল ব্যাংক লিমিটেড		894,550	১,৪২১,৯৭২
	৩। ইসলামী ব্যাংক লিমিটেড		১৬,৬৬৫,৭৯০	৯,৬২৬,৩০৫
	৪। সোস্যাল ইনভেস্টমেন্ট ব্যাংক লিমিটেড		৭৯,০৬২,৮৬০	৯৬,১৯৩,৮২৫
	৪। গোস্যাল হনতে সমে স্থানিক স ৫। এন সি সি বি এল		১৮৭,১৭৬	2,200
	৬। আই এফ আই সি ব্যাংক লিমিটেড		0,500,000	4,680,531
	৭। প্রাইম ব্যাংক লিমিটেড		80,556,250	২৪৪,৪৫৭,৫৫
	৮। পূবালী ব্যাংক লিমিটেড		১,০৬১,৭১২	১,৭৯২,৪০০
	চ। পূবালা ব্যাংক লিমিটেড ৯। পূবালী ব্যাংক লিমিটেড		3,000	
	क । भूवाणा वगरक लामदरु			
		মোট	৩৯৪,৯২৮,৪৬৮	८०१,०७८,१৯

	<u>১৯৯৭</u> টাকা	১৯৯৬ টাকা
্ খ) বাংলাদেশের বাহিরে		
 আমেরিকান এক্সপ্রেস ব্যাংক লিঃ নিউইয়র্ক 	৯,৮২৩,৫৬৩	২৩,৩৩২,৫৩০
২। আমেরিকান এক্সপ্রেস ব্যাংক লিঃ কলিকাতা	২,২৭০,১৩৪	१,०৮१,৮७२
৩। সোনালী ব্যাংক, কলিকাতা	5,৬৬৯,১৮8	১,৫২৮,৭৭৩
8। ব্যাংক অব টোকিও মিটগুবিশি টোকিও	২,৫৪৭,১৯৩	২,৯৩৫,৪৫৪
৫। ব্যাংক অব টোকিও মিটগুবিশি কলিকাতা	৫,৩৬৫,০২২	১,৬১৯,৮৬৮
৬। রূপালী ব্যাংক লিঃ করাচী	৫৬,০৫১	১,৭০৯,৬৫১
৭। মাশরেক ব্যাংক হংকং	\$09,800	४,६४३,५००
৮। আল-রাজী কে এস এ	৬,০৬৭,৭৫০	-
৯। আল জাঝীরা কে এস এ	666,566,6	-
১০। ওয়েষ্ট ব্যাংক হামবুর্গ	১,৫৬৪,২৯৭	১২৬,৪৩৯
১১ ৷ স্ট্যান্ডার্ড চার্টার্ড ব্যাংক নিউইয়র্ক	৩,৬৩৭,৭৬৮	<i>ঽ৬,১২৯,৯৬৫</i>
১২। স্ট্যান্ডার্ড চাটার্ড ব্যাংক লন্ডন	৫,৯৯৩,৬৭৩	8,৫৫০,৩৩০
১৩। স্ট্যান্ডার্ড চাটার্ড ব্যাংক করাচি	<i>১৫</i> , ৫৫১	5,502,080
১৪। স্ট্যান্ডার্ড চাটার্ড ব্যাংক কলিকাতা	৮৫৯,৬৬৫	2,000,000
	8८४,७७५,०८	১ ০২, ৪৯২,৭১২
	মোট ৪৩৫,৭৬২,৩৮২	<u> </u>
১১.০০ বিনিয়োগ বিনিয়োগ সংক্রান্ত তথ্যাবলী ক) যে সকল বিনিয়োগের ব্যাপারে ব্যাংক সম্পূর্ণরূপে জামানত প্রাপ্ত হইয়াছে এইরূপ আদায়যোগ্য বলিয়া বিবেচিত বিনিয়োগ	১,৭৩২,১৯২,৫৯৩	ዓዓኤ,১৫৫,৫৫৬
খ) আদায়যোগ্য বলিয়া বিবেচিত এমন সব বিনিয়োগ যাহা সম্পর্কে ব্যাংক ব্যক্তিগত জামানত প্রাপ্ত হইয়াছে	3७,७ ৫ 3 ,०००	e 1
গ) আদায়যোগ্য বলিয়া বিবেচিত এমন সব বিনিয়োগ যাহা সম্পর্কে দেনাদার ছাড়াও অন্য এক বা একাধিক ব্যক্তির ব্যক্তিগত জামানত প্রাপ্ত হইয়াছে		=.
 ঘ) আদায়যোগ্য বা সন্দেহমূলক বিনিয়োগ যাহা সম্পর্কে কোন ব্যবস্থা গৃহীত হয় না 		~
	মোট ১,৭৪৫,৫৪৩,৫৯৩	৭৭৯,১০৫,৫৫৬

 ত) ব্যাংকের পরিচালক বা কর্মচারী কর্তৃক গৃহ 	হীত বা অন্য কোন
ব্যক্তির সহিত যৌথ বা একক দায়িত্বের ভিত্তিতে	
কর্মচারী কর্তৃক গৃহীত, এইরূপ বিনিয়োগ যাহাতে	ত উক্ত পরিচালক
বা কর্মচারী কোন ব্যবসা প্রতিষ্ঠানের পরিচালক	
ব্যবস্থাপনা প্রতিনিধি হিসেবে বা কোন প্রাইভেট	কোম্পানীর সদস্য
হিসেবে স্বার্থ সংশ্লিষ্ট	

চ) আলোচ্য বছরে ব্যাংকের পরিচালক বা কর্মচারীর প্রদন্ত বা অন্য কোন ব্যক্তির সহিত উক্ত পরিচালক বা কর্মচারীর একক বা যৌথ দায়িত্বে প্রদত্ত সাময়িক বিনিয়োগের সকল বিনিয়োগের মোট পরিমাণ

ছ) আলোচ্য বছরে ব্যাংকের পরিচালক বা কর্মচারীকে অনুমোদিত বা অন্য কোন ব্যক্তির সহিত পরিচালক বা কর্মচারীর একক বা যৌথ দায়িত্বের ভিত্তিতে অনুমোদিত সাময়িক বিনিয়োগসহ সকল প্রকার বিনিয়োগ যাহাতে উক্ত পরিচালক বা কর্মচারী কোন ব্যবসা প্রতিষ্ঠান বা প্রাইভেট কোম্পানীর পরিচালক, অংশীদার বা ব্যবস্থাপনা প্রতিনিধি হিসাবে স্বার্থ সংশ্লিষ্ট

জ) অন্যান্য ব্যাংক কোম্পানীর নিকট হইতে প্রাপ্য অর্থ

৬৮,৭৯৪,৪৩৫

১৯৯,৬৬৮,৬২২

334,066,000

১২.০০ আসবাবপত্র ও সাজ-সরঞ্জাম

ক্রমিক নং	স্থায়ী সূম্পদের বিবরণ	১.১.৯৭ তারিখে প্রারম্ভিক বহিমূল্য	আলোচ্য বছরে সংযোজন (৬-৭)	আলোচ্য বছরে সমন্বয়	মোট (৩+8-৫)	১৯৯৭ সালে অবচয়	৩১.১২.৯৭ তারিখে বহিমূল্য
۷	٦	٥	8	æ	હ		ъ
۵	্ আসবাবপত্র	১০,৬৭৩,৮৫৪	9,525,895	৯৩,৪০০	১৮,৪০১,৯২৫	5,2-1?6	১৭,১২৬,২৬৭
2	সরঞ্জামাদি	৭৯৪,৭৯৮	\$\$,000,688	७,०००	১৮,৯৪৭,৭৮২	১,৭৬৩,১৯৫	39,3 68, 6 69
.	মোটরগাড়ী	১,২২৩,৯৩৪	२,०१२,৮१১	. =	৩,২৯৬,৮০৫	৬৫০,৭৩৬	২,৬৪৬,০৬৯
8	বই	80,564	৭০,৯৬৪	_	১১৬,৬২২	২১,৮8 ৫	\$8,999
	মোট	840,664,66	२०,२१३,३৫०	৯৯,৪০০	80,960,308	७,१১১,8७8	৩৭,০৫১,৭০০

	(b)			
			১৯৯৭	১৯৯৬
			টাকা	টাকা
30.00	অन्যान्य সম্পদ			
	অগ্রিম ভাড়া		১৫,০৭৯,৩৭৩	४,५७७,५७२
	মজুদ ষ্টেশনারী		२,०৫७,১৮8	১,৩০৮,৯৫২
	নিলম্বিত হিসাব		২,৭৪১,৫৬৬	৬৭৬,৪২৮
	ডি, ডি প্রদন্ত হিসাব		১,৫২৯,৬০৬	৯৫৮,০৩৫
	সিকিউরিটি ডিপোজিট হিসাব		१२১,৯৮७	<i>७</i> २४,०००
	প্রাথমিক খরচ		-	১২৮,৩৬১
	মজুদ ষ্ট্যাম্প		২৭,১৩৬	২৮,৬৯২
	আল-আরাফা ইসলামী ব্যাংক সাধারণ হিসাব		४७४,४०४,४८८	-,
	অগ্রিম খরচ		_	২৮২,৪৩৪
	ওয়েজ (WES) ফাভ ক্রয়		৮,৭৬৮,৬২১	४,९ ३৯०,७०५
	অগ্রিম আয়কর		৭,৫৯৪,০২৩	৭২৬,৫ ৪৬
	নিকাশ সমন্ত্য		৩২,৭৫০,৬৪৭	¢,₹00,000
9	এডজাষ্টিং একাউন্ট (ডেবিট) ব্যালেন্স		২২০,৯৩৬	28,000
	প্রাক নিবন্ধনকৃত খরচ		_	১,৩৮২,৫২৭
	Service responsibility Control (Service)			2,00 2,42 1
		মোট	1 ha hall 610	No North Add.
		CHIO	360,684,038	302,06b,66b
28.00	অন্যান্য খরচ			
	কনসালটেন্সি ট্যাব্র		٥٥,००٥	0,000
	ভ্রমণ খরচ		২৬৯,২১৪	২৯৫,০৫৬
	সাময়িকী ও খবরের কাগজ		১২৫,৭৫৫	८७,४१२
	আপ্যায়ন		৬২০,২৮৬	865,288
	বিনিয়োগের উপর সরাসরি খরচ		(৯,৮৪৪)	২৮৪
	প্রশিক্ষণ খরচ		২৭৬,১২৫	80,586
	ব্যাংক চার্জ		323,898	৩২,০৫৯
	যাতায়াত		১৭৩,৬২০	৯২,২৭৯
	চাঁদা		২০৯,৩০০	\$00,000
	কম্পিউটার খরচ		२७১,৫৪৮	৯৪,৭৭৮
	জ्यांनानी খরচ		8 १७, ২০৯	১৬৮,২১৪
	অনিদাবীত খরচ		১,৩৮২,৫২৭	084,684
	প্রাথমিক খরচ		১২৮,৩৬১	৩২,০৯০
	ওয়াসা/গ্যাস		১৪৩,২১৬	9৫,৯১৩
	যাকাত		২৬২,০২৭	-
	विविध		৭২৪,৩১৩	8৮8,৬২8
		<u>মোট</u>	৫,১৪১,৬৩১	২,২৬৫,৯০৩
		-11-	2,500,000	1,102,000

í

/					
\$6.00	অন্যান্য প্রাপ্তি				
	ষ্টেশনারী মুদ্রণ			303,668	12
	টেলিফোন ফেব্ৰু চাৰ্জ আদায়			140,814	83,800
	আইন সংক্রান্ত খরচ আদায়			200	৭২৫
	টেলেক্স চার্জ আদায়			৩,৯২৪,২৪৫	ዓ৯৪,৫৫ዓ
	ডাক ও তার চার্জ আদায়			১,৫০৫,৬৩৬	২৬৭,৫৫৬
	বিবিধ			২,৭৯৪,৫৬০	৮৯৬,৮৩৮
			<u>মোট</u>	b,508,868	২,০০১,০৭৬
16.00	সাপেক্ষ দায়সমূহ				
	ক) ব্যাংকের বিরুদ্ধে দাবী যা দেনা হিসাবে স্বীকৃত নয়				
	খ) নিম্নোক্তদের অনুকুলে প্রদত্ত নিশ্চয়তার বিপরীত				
	ব্যাংকের সম্ভাব্য দায় ঃ				
	পরিচালক অথবা কর্মকর্তাগণ			_	-
	সরকার			-	-
	ব্যাংক ও অন্যান্য আর্থিক প্রতিষ্ঠাণসমূহ	*		৭১,৭১২,৮৫৯	২৪,২৭৮,৩৭২
	बना ना			৭১,৭১২,৮৫৯	৭১,৭১২,৮৪৯
	বিয়োগ ঃ মার্জিন			४,४ ८८,४३२,४	200,000
-					
	" a		<u>মোট</u>	৬২,৮৫৭,৮৬৭	28,390,092
				*	
	গ) বকেয়া আগাম বিনিময় চুক্তির দায়				
	The second of th		মোট	৬২,৮৫৭,৮৬৭	28,390,092

মুঃ মুবারক হুসেইন সিনিয়র ভাইস প্রেসিডেন্ট আ**ন্দুল আহাদ** ব্যবস্থাপনা পরিচালক

এ, জেড, এম, শামসুল আলম চেয়ারম্যান

শাখার তালিকা

ক্রঃ নং	শাখাার নাম	ঠিকানা	টেলিফোন নম্বার	টেলেক্স নং
> 1	মতিঝিল শাখা	১৬১ মতিঝিল বা/এ,	৯৫৬৯৩৫০, ৯৫৬০১৯৮	৬৩২৪০৯ Aibm BJ
		ঢাকা-১০০০।	৯৫৬৮০০৭	ফেব্র ৯৫৬৯৩৫১
ξ.	মৌলভী বাজার	৩, মৌলভী বাজার, ঢাকা	২৩১৯৮৯	৬৩২৪৬৭
			७२२२२৯, ७२२२७०	
91	লাল দিঘীর পাড় শাখা	১৪৩৮-১৪৩৯ লালদিঘীরপাড় সিলেট	৭১৭২৯৩, ৭১৩১৭০	৬৩৩২২৯
1	আগ্রাবাদ শাখা	৩৪, আগ্রাবাদ বা/এ, চট্টগ্রাম	৭১৩৩৭২, ৭১৩৩৭৩	
• 1	খুলনা শাখা	১৪৪ স্যার ইকবাল রোড খুলনা	২২৩৯৯৯, ২২৪৯৯	
r I	রাজশাহী শাখা	২৩৯ সাহেব বাজার রোড রাজশাহী	998948	
. 1	বগুড়া শাখা	২১/১ থানা রোড কোতয়ালী	৭৩৪৬৫, ৭৩৫৬১	
		বগুড়া	৪৫৪৯-८১০-০৭২ ছক্	
- 1	সাতক্ষীরা শাখা	২৩৮৬ মেইন রোড খান মার্কেট, সাতক্ষীরা	৩৬০৬	
I	খাতুনগঞ্জ শাখা	১৪৬ চান মিয়া লেন চউ্টথাম	७२२२२৯, ७२२२७०	
0 1	বরিশাল শাখা	৪৫, সদর রোড বরিশাল	€078₽	
۱ د	নওয়াবপুর শাখা	৮৫-৮৭ নওয়াবপুর রোড ঢাকা।	o\$b- 2 \$2-989	
2 1	বেনাপোল শাখা	প্লট নং০২৮৩, ২৯৪ বেনাপোল, যশোর	00224-6062	
9	ভি আই পি রোড শাখা	৮৬, শান্তিনগর ডিআই টি রোড	৯৩৪৫৮৭১-২	
		মতিঝিল, ঢাকা	০১৮-২১২৭৫৪	
8	করপোরেট শাখা	১২৫ মতিঝিল বা/এ	৯৫৬৩৮৭৩-০৮১-২১২-৭৪৯	
		ঢাকা	৯৫৬৩৮৮৪	
Ĉ I	উত্তরা মডেল টাউন	হাউজ নং- ১৩ রোড নং- ১৪/এ সেক্টর-৪, উত্তরা ঢাকা	<i>৮৯</i> 6848	
b (নিউ এলিফেন্ট রোড	৯১, নিউ এলিফ্যান্ট রোড ঢাকা	৯৬৬৫৩২৩-৪	
٩١	জুবিলী রোড শাখা	২২১ কাদের প্রাজা, চট্টগ্রাম	609640-Y	
	নর্থ সাউথ রোড শাখা	২৩ মালিটোলা লেন	৯৫৫৭০৯০	
	of any stockers to see the Mark	নর্থ সাউথ রোড, ঢাকা	078-575-486	
à	মহাখালি শাখা	৫৬-৫৯ আমতলী, মহাখালী, ঢাকা	৮৭০৪১৯, ৮৭০৫৮৭	r)
	মিরপুরশাখা, ঢাকা	৫/এইচ-সি দারুস সালাম রোড	৮০১৪৪৮ (অনুরোধে)	
		মিরপুর, ঢাকা	देश्रद्ध	

Annual Report 1997



Sponsors & Board of Directors

01	. Alhajj	A. Z. M. Shamsul Alam	Chairman
02	. Alhajj	Md. Harun-ar-Rashid Khan	Director
03	. Alhajj	Ahmed Ali	Director
04	. Alhajj	Nazmul Ahsan Khaled	Director
05	. Alhajj	Md. Saiful Alam	Director
06	. Alhajj	Dr. Bahauddin Mohammad Yousuf	Director
07	. Alhajj	Abdul Malek Mollah	Director
08	. Alhajj	Dr. D. M. Amanul Hoque	Director
09	. Alhajj	Abdul Hadi	Director
10	. Alhajj	Mohammed Haroon	Director
11.	Alhajj	Badsha Meah	Director
12	. Alhajj	Ezhar Miah	Director
13	. Alhajj	Hafez Md. Enayetullah	Director
14	. Alhajj	Nurul Hoque	Director
15	. Alhajj	Md. Anowar Hossain	Director
16	. Alhajj	Kazi Md. Mofizur Rahman	Director
17	. Alhajj	Mir Ahmed Sowdagar	Director
18	. Alhajj	Mohammed Yahya	Director
19	Alhajj	Badiur Rahman	Director
20	Alhajj	Mohammad Mahtabur Rahman	Director
21	Alhajj	Abdul Moktadir	Director
22	Alhajj	Kazi Abu Kauser	Director
23	Alhajj	Mohammed Fazlur Rahman	Director
24	Alhajj	Abdul Ahad	Managing Director

Shariah Council

Shaikhul Hadith Moulana Azizul Haque : Chairman

Moulana Muhiuddin Khan : Member

Moulana Mahmoodul Hasan : Member

Moulana Mufti Abdul Bari : Member

Moulana Yusuf Abdul Mazid : Member

Janab Gazi Shamsur Rahman : Member

Janab A. Z. M. Shamsul Alam : Member

Secretary, Shariah Council Md. Moazzam Hossain Assistant Vice-President

EXECUTIVES:

Managing Director

Abdul Ahad

Senior Vice Presidents

Muhd. Mubarak Hussain Md. Sirajul Islam Bhuiyan Abdul Matin Bhuiyan A. K. M. Fazlul Haque

Vice Presidents

Faiz Ahmed S. A. M. Habibur Rahman Lutfar Rahman Chowdhury Md. Tofazzal Hossain Mohd. Ghulam Sarwar Md. Anisur Rahman

Assistant Vice Presidents

Md. Moazzam Hossain
Chowdhury Mostaq Ahmed
Md. Fazlur Rahman
Md. Mizanur Rahman
Hadi Ferdous Ahmed
Md. Mahtab Hussain
Md. Awokat Ali
A. H. M. Musa
Emdadul Hoque
Mollah Ali Ahmed
A. H. M. Jahangir Alam Chowdhury

Secretary

Md. Anisur Rahman

Auditors

Howladar, Yunus & Co.
Chartered Accountants
67, Dilkusha Commercial Area
Dhaka-1000

S. Huda & C0.
Chartered Accountants
Masjid Mission Complex
New Elephant Road
Kataban, Dhaka

Registered Office

Rahman Mansion (1st floor) 161, Motijheel Commercial Area Dhaka-1000.

Notice of 3rd Annual General Meeting

Notice is hereby given that the 3rd Annual General Meeting of Al-Arafah Islami Bank Ltd. will be held at the Board Room of the Bank, Head Office, 161, Motijheel C/A., Dhaka, on Thursday, the 12th March, 1998 at 6.30 P. M. for transaction of the following business:

Agenda

- 1. To confirm the minutes of the 2nd Annaul General Meeting held on 23.9.1997
- To receive and adopt the Balance Sheet and Profit and Loss Account for the period ended as on 31st December, 1997 and reports of the Directors and Auditors thereon.
- To elect Directors in place of Directors who reitre from office as per Article 98 and are eligible for re-election.
- 4. To appoint Auditors and to fix up their remunerations
- 5. To transact any other matter with the permission of the Chair.

All Shareholders of the Company are requested to make it convenient to kindly attend the meeting.

Dated : Dhaka 19th February, 1998

By Order of the Board of Directors

Sd/=
(Md. Anisur Rahman)
Secretary
&
Vice President

আল-আরাফাহ্ ইসলামী ব্যাংক লিঃ প্রধান কার্যালয় শরীয়াহ্ বিভাগ

৩১৫শ ডিসেম্বর, ১৯৯৭ তারিখে সমাপ্ত বছরের জন্য শরীয়াহ কাউন্সিলের প্রতিবেদন

विস্মিল্লাহির-রহ্মানির রাহিম,

সকল প্রশংসা মহান আল্লাহ্র এবং দুরুদ ও ছালাম হয়রত মুহাম্মাদ সাল্লীল্লাহ্ ওয়াসাল্লামের প্রতি এবং সকল নবী রাসুল ও তাঁদের সাহাবাদের প্রতি।

শরীয়াহ্ কাউন্সিল ১৯৯৭ সনে বিভিন্ন সময়ে অনুষ্ঠিত কাউন্সিলের বিভিন্ন অধিবেশনে বোর্ড ও ব্যবস্থাপনা কর্তৃপক্ষ কর্তৃক প্রেরিত বিষয়গুলোসহ ব্যাংকের বিভিন্ন কার্যাবলী পর্যালোচনা করেছে এবং এতদ্সংক্রান্ত প্রয়োজনীয় মতামত ও পরামর্শ প্রদান করেছে। কাউন্সিল এ বছর ব্যাংকের বড় বড় শাখাসমূহ পরিদর্শন করেছে। অধিকন্তু কাউন্সিল ব্যাংকের শরীয়াহ্ সংক্রান্ত ব্যাপারে বিভিন্ন আনুষ্ঠানিক ও অনানুষ্ঠানিক আলোচনায় অংশগ্রহণ করেছে।

শরীয়াহ্ কাউন্সিল শরীয়াহ্ পরিদর্শন রিপোর্ট এবং ১৯৯৭ সনের ব্যালেন্সশীট ও লাভ ক্ষতি হিসাব পরীক্ষা করে নিম্নোক্ত বিষয়সমূহ লক্ষ্য করেছে ঃ-

- ১। সুরাবাহা ও বাই-মুয়াজ্জাল বিনিয়োগের কোনো কোনো ক্ষেত্রে ইসলামী শরীয়াহ্ মতে কিছু কিছু ক্রটি বিচ্যুতি পাওয়া গেছে।
- ২। ব্যাংক এ বছর বৈদেশিক বাণিজ্যে ইসলামী শরীয়াহ্ নীতিমালা বিশেষতঃ মুশারাকা পদ্ধতি বাস্তবায়ন করার ক্ষেত্রে এখনও পিছিয়ে আছে। তবে, এ ব্যাপারে শরীয়াহ্ অনুযায়ী নৃতন পদ্ধতি উদ্ভাবনের জন্য শরীয়াহ্ কাউন্সিল এবং ব্যাংকের ব্যবস্থাপনা কর্তৃপক্ষ আপ্রাণ চেষ্টা চালিয়ে যাচ্ছে।
- ৩। কাউন্সিল এ মর্মে সন্তোষ প্রকাশ করছে যে গত বছরে কাউন্সিলের দেয়া পরামর্শ অনুযায়ী ব্যাংক আলোচ্য বছরে মুদারাবা পদ্ধতির অনুশীলন শুরু করেছে।

কাউসিল আশা করছে যে, ব্যাংকের সকল কার্যক্রম শরীয়াসম্মত করার জন্য কর্তৃপক্ষ আরো বেশী সচেষ্ট হবেন। আল্লাহ্ সার্বিক সাফল্যের জন্য আমাদেরকে তাওফিক ও হিম্মত দান করুন। আমীন।

শরীয়াহ কাউন্সিলের পক্ষে

মওলানা আজিজুল হক চেয়ারম্যান

REPORT OF THE BOARD OF DIRECTORS

IN THE NAME OF ALLAH, THE BENEFICENT, THE MERCIFUL

All praise be to the Almighty Allah, Lord of the Universe and peace and blessing of Allah be upon the Prophet Mohammad (SM) and his descendants and companions.

Assalamu-Alaikum Wa-rahmatullahe Wa-barakatuhu,

The Board of Directors has the great pleasure in welcoming you all to the 3rd Annual General Meeting and presenting the Audited Balance Sheet and Profit and Loss Accounts for the year ended December 31, 1997 together with brief accounts of the Bank's performance as evaluated in the light of the country's socio-economic environment during the year.

Economic Profile

During the year under review the GDP growth rate was recorded at 5.70% as against growth rate of 5.40% in FY 1995-1996. Although the growth rate of Agriculture sector that plays an important role increased marginally by 2.3% during the FY-1996-97 to 6.00% from previous year, the growth rate of industrial sector registered a decrease of 2% from 5.3% in FY 1995-1996 to 3.3% in FY 1996-1997. Liberalization of industrial policy among others, provided opportunity for attracting private investment. It was noticeable that in almost all sector of economy like industrial enterprise, exploration of natural gas, electricity generation, transmission and distribution, telecommunication and air transport service, a good number of private entrepreneurs came forward for making investment. The total export earnings of the country augmented to US\$ 4,418 million for the FY 1996-1997 which was US\$ 3882.00 million during the preceding year. The import payment, on the other hand stood at US\$7120 million in the FY-1996-1997 as against US\$6,881 million in the previous year.

Total deposit of the Schedule Banks of the country stood at Tk. 510,569.60 million as at the end of 1997 from Tk. 461,926.00 million of preceding year. The rate of growth in this regard was 10.53% as against 13.61% of the preceding year. The total domestic credit increased to Tk. 426,321.20 million as at the end of 1997 from Tk. 387,309.00 million of preceding year. The rate of growth in this regard was 10.07% as against 12.36% during the preceding year. The total number of Bank's Branches stood at 5930 at the end of 31st December, 1997.

Special features of the Bank

- a) Al-Arafah Islami Bank distributes 70% of investment income to its depositors and keeps 20% of investment income for Management fees and 10% for investment loss off-setting reserve. In order to give spectacular rate of profit as well as to manage the cost of administration, Bank is, therefore, mandatorily required to manage the investment portfolio in a better way
- b) The buying and selling modes of investment like Muabaha, Bai-muajjal, Bai-salam are closed end deals i.e. the Bank cannot add anything more with the mark-up profit even the investment clients do not pay off the prices thereof in time. As such the Bank is to remain extra cautious while assessing credit eligibility and need of the client. Moreover, the Bank is also required to remain alert for end-use regarding the investment. The Bank is also to keep effective supervision so that the investment do not become overdue to the detriment of the interest of the Bank.
- c) Apart from the above, the Bank also makes investment on Mudaraba and Musharaka principle which inherently require to choose the partners (client) of the business on the basis of strict criteria of selecting the client.
- d) Since Bank accepts deposit in Al-wadia and Mudaraba principle and also invest its fund in Mudaraba and Musharaka principle, a sense of belongingness to the Bank grows as well as entrepreneurship is developed.

e) Since the employees of the Bank are required to adhere to the principles of Islam in their day to day life, therefore, human qualities are developed in the ordinary course and as such, the customers services is also improved.

CAPITAL

The paid up capital of the Bank remained unchanged at Tk. 101.2 million at the close of 1997. Measures have been taken for strengthening the capital base of the Bank through issuance of Bonus Shares and thereby raising the paid-up capital to Tk. 126.50 million. Nevertheless, measures have also been taken for strengthening the capital base by way of issuing shares to the public within shortest possible time.

DEPOSIT

The deposit of Bank stood at Tk. 2,245.35 million as on 31 December, 1997 as against Tk. 1305.63 million as on 31 December, 1996. The increase is about 72% as against 10.07% in banking sector. The Bank has in the meantime introduced the following schemes for mobilization of deposits.

- 01. Mudaraba Term Saving Deposit
- 02. Monthly Profit Based Term Deposit for 5 (Five) years with monthly payment of profit
- 03. Mudaraba Monthly Hajj Deposit
- 04. One Time Mudaraba Hajj Deposit
- 05. Mudaraba Savings and Investment Deposit.

Bank has in the meantime mobilized a substantial amount of deposit under the aforesaid schemes. It is expected that with the passage of time the schemes will be more popular and Bank will also be able to attract substantial amount of deposit under the aforesaid schemes. The Bank is contemplating to introduce a good number of new schemes including 'Mudaraba Savings Deposit and Investment Marriage Scheme"

The size of deposit of the Bank as on 31/12/1997 is shown in the following table :

DEPOSIT BY SIZE

(FIG. IN MILLION)

Range	of Deposit	No. of Account	Amount
1	5000	12899	62.560
5001	10000	1885	16.662
10001	25000	3865	95.195
25001	50000	1304	61.979
50001	100000	1089	104.517
. 100001	200000	724	112.748
200001	300000	419	120.961
300001	400000	135	51.285
400001	500000	97	48.415
500001	1000000	267	236.549
1000001	2500000	196	362.786
2500001	5000000	47	190.378
5000001	7500000	17	113.500
7500001	10000000	15	143.250
10000001	5000000	10	354.561
50000001	10000000	01	60.096
100000001	And above	01	109.904
Total :		22971	2245.346

We are sure that the above Table depicts a balanced holding of deposit and we are confident to maintain such a harmonious deposit holding in future.

INVESTMENT

In conformity with the guidelines of Bangladesh Bank as well as own policy guidelines of the Bank, we made total investment of Tk 3,234.44 million during the year. The Bank recoverd Tk. 1,488.90 million and the total investment of the Bank stood at Tk. 1,745.54 million as on 31/12/1997 against 779.15 million as on 31/12/1996. The growth rate in this connection is 124% as against 10.07% of National growth. Though the trade and commerce of the country was almost stagnant during the last year, the Bank investment did not decline rather it registered an increase due to concerted and relentless efforts put jointly by the Management and employees of all cadres. As of last year, Bank's investment remained confined to Murabaha, Bai-Muazzal, HP.SM. Bank is, however, in the look out for good investment clients having undoubted integrity and capacity in order to allow them investment under Mudaraba/Musharaka Mode. It may be mentioned that Investment allowed by the Bank under DDIS and Mashjid Madrasha Based Investment Schemes have become popular and substantial amount could be invested under the aforesaid schemes. The distribution of investment by size and item as well as under DDIS and Masjid Madrasha Investment Scheme are given below:

INVESTMENT BY SIZE

(FIG. IN MILLION)

Range	of Investment	No. of Account	Amount
1	5000	11	0.049
5001	10000	131	1.121
10001	25000	524	10.401
25001	50000	190	8.075
50001	100000	103	6.746
100001	200000	225	33.750
200001	300000	140	32.430
300001	400000	90	32.805
400001	500000	91	43.200
500001	1000000	241	163.880
1000001	2500000	206	322.403
2500001	5000000	81	281.111
5000001	7500000	18	99.000
7500001	10000000	12	102.600
10000001	And above	15	517.969
Total :		2078	1745.540

ITEM-WISE INVESTMENT:

SL. No.	Name of the Items	Amount in Million
1.	Sugar	195.098
2.	Cement	100.884
3.	Edible Oil	36.960
4.	Baby Food/Milk Powder	45.445
5.	Real Estate	78.765
6.	Ship Breaking/Scrapvessel	172.775
7	Textile	54.505
8.	Garments	102.486
9.	Potato	20.545
10.	Cloth	32.730
11.	M. S. Rod, C.I Sheet & B. P. Sheet	101.265
12	Coal	22.960
13	Nylon & Monofilament Net	29.515
14.	Chemicals	96.570
15.	Wheat	47.508
16.	Pulse	2.700
17.	PVC Resin	53.215
18.	Detergent Power	38.430
19.	Cumin Seeds	24.530
20.	Fabrics & Accessories	61.340
21.	Computer & Computer Components	23.606
22.	Stapler/Pin	6.300
23.	Sweater	8.167
24.	Umbrella Cloth & Umbrella Ribs	21.736
25.	Fertilizer	41.056
26.	Electric & Electronic items	30.735
27.	Newsprint Paper	45.945
28.	Power Tiller	62.886
29.	Photocopy & Typewriter	18.575
30.	Motor Cycle	19.515
31.	Silk	8.500
32.	Car	16.130
33.	Rice	5.665
34.	Wet date	2.015
35.	Salt	8.500
36.	Religious Book	6.500
37.	Others	296.581
	Total	1745.547

INVESTMENT UNDER DESIRED DURABLES INVESTMENT SCHEME :

Figure in Million

SL No.	Name of the Branch	No. of Client	Amount Disbursed	Amount Outstanding
1.	Motijheel	74	6.091	4.056
2.	Agrabad	· 23	7.000	4.400
3.	Khulna	215	3.889	3.077
4.	Sylhet	52	1.168	0.722
5.	Satkhira	89	2.387	1.867
6.	Bogra	37	1.526	0.659
7.	Rajshahi	24	1.545	0.980
8.	Barisal	16	0.563	0.575
9.	Elephant Road	6	0.207	0.192
10.	Uttara	6	0.232	0.268
11.	Nawabpur Road	1	0.070	0.074
10.713	Total :	543	24.678	16.870

Investment Under Masjid Madrasha Based Investment Scheme:

Figure in Million

SL No.	Name of the Branch	No. of Client	Amount Disbursed	Amount Outstanding
1.	Motijheel	7	0.175	0.398
2.	Moulvi Bazar	7	0.175	0.185
3.	Khulna	5	0.125	0.082
4.	Sylhet	18	0.450	0.368
5.	Khatungonj	12	0.300	0.284
6.	V. I. P. Road	2	0.050	0.058
7.	Rajshahi	2	0.050	0.047
8.	Barisal	2	0.050	0.051
9.	Uttara	1	0.025	0.028
10.	Nawabpur Road	1	0.022	0.024
	Total	57	1,422	1,525

Bank has in the meantime introduced Small Trader's Investment Scheme and extending Tk. 30,000/- per client without collateral security. Bank however, could not yet introduce Grameen Investment Scheme as it has no branch in the rural areas. Bank has, however finalized a scheme in this regard and shall introduce the same in specific villages at the first instance with the help of Supervising Agents.

Foreign Exchange Business

During the year under review the Bank handled Import Business to the tune of Tk. 3,224.56 million as against Tk 1,030.20 million during the preceding year. The net increase in this regard is 213% on the other hand the export business handled by the Bank during the year amounted to Tk. 592.21 million as against 83.60 million during the preceding year. The increase in this regard is 609% of the previous year. The Bank has in the meantime established correspondent relationship with American Express Bank, Standard Chartered Bank, Bank of Tokyo Mitsubishi, HSBC

Financial Institution, Mashreq Asia Limited, Vereins Undue West Bank AG., Rupali Bank Ltd., Karachi to enroute the business of our clients all over the world through the branches of our correspondent banks. We are going to enhance the correspondent and agency relationship further to grow the needs of customers. Very soon agency relationship shall be established with the Bank of Nepal and Bank of Bhutan.

It may be mentioned that we have largely concentrated on Foreign Exchange Business during the year under review and efficiently handled the business so far. Due to our efficient handling the Foreign Exchange business, the Importers and Exporters have reposed confidence in the Bank and the business volume in this sector is growing day by day.

PROFIT PAID TO DEPOSITORS

In order to give better rate of profit to the depositors, we have, this year distributed 75% of our investment income to the Mudaraba Deposit holders. The rate of profit given to different types of deposit holders are given below in comparison to 1996.

SI. No.	Types of Deposit	Rate for 1996	Rate for 1997
01.	Mudaraba Savings Deposit	7.03%	7.69%
02.	Mudaraba 36 Months Term Deposit	9.38%	10.26%
03.	Mudaraba 24 Months Term Deposit	9.19%	10.05%
04.	Mudaraba 12 Months Term Deposit	9.00%	9.85%
05.	Mudaraba 06 Months Term Deposit	8.62%	9.44%
06.	Mudaraba 03 Months Term Deposit	8.25%	9.03%
07.	Mudaraba SND	3.28%	3.59%
08.	Monthly Savings Investment	9.19%	10.05%
09.	Monthly Profit Based Deposit A/c.	9.51%	10.46%
10.	Monthly Term Savings Deposit	9.85%	10.77%
11,	Monthly Hajj Deposit	9.94%	10.87%
12.	One Time Hajj Deposit	10.32%	11.31%

OPERATING RESULT AND APPROPRIATION

The Bank made a net profit of Tk. 62,816,138 as on 31/12/97. The summary of operating result is as under:

SI. No.	Particulars	As on 31/12/97	As on 31/12/96
01.	Total Income	196.173	50.977
02.	Less Profit paid to Depositors	72.489	16.209
03.	Less Salary and other expenses	56.277	30.081
04.	Profit	67.407	4.687
05.	Appropriation of Profit		
7,	a) Income Tax	26.896	1.722
	b) Statutory Reserve	13.448	0.937
	c) Bonus Share payable	25.300	
	d) Ratained Earning	1.643	.047

BOARD MEETING

The Board of Directors held 15 (Fifteen) Meetings during the year 1997. Apart from the above Executive Committee also held a number of Meetings during the same period. The meetings of other Committees such as Recruitment Committee were also held for specific purposes.

HUMAN RESOURCES

To build-up an efficient work force to run the affairs of the Bank efficiently, a good number of officials as well as Probationary Officers and Asstt. Officers have been recruited. The total number of manpower excluding the Managing Director as on 31/12/97 stood at 320 as against 171 at the end of preceding year. With the expansion of business of existing branches as well as to open new branches a good number of manpower shall have to be recruited. In this connection efforts are being made to recruit manpower having religious and banking background so that they can adopt themselves within the framework of Islami Banking. The detailed categorywise manpower as on 31/12/97 is as under:

SI. No.	Designation	Nos.
01.	Senior Vice President	4
02.	Vice President	6
03.	OSD	1,
04.	Asstt. Vice President	11
05:	Senior Principal Officer	16
06.	Principal Officer	14
07.	Senior Officer	9
08.	Officer	34
09.	Probationary Officer	2
10.	Asstt. Officer Gr. I	25
11.	Asstt. Officer Gr. II	. 19
12.	Asstt. Officer Gr. III	115
13.	MCG Gr. II	56
14.	Driver	7
-	Total	320

CUSTOMERS SERVICE

Bank is a service oriented industry. This is more applicable in case of Islami Bank as Islam gives importance to humanitarian approach and efficient service. Therefore, steps have been taken for rendering efficient, prompt, effective and improved services to the customers. Apart from providing computer, note counting machine, etc. in the front office, Bank is contemplating to go for total computerization including back office so that customers' service can be made more efficient.

BRANCH EXPANSION

All out efforts have been made to expand network of branches and thereby to bring as many people as possible under the ambit of Islami Banking. The Board of Directors is keen to open new branches. The number of the branches on 31/12/97 was 20. Steps have already been taken to open 16 new branches during the current year and in this connection application is pending in Bangladesh Bank for approval. As soon as Bangladesh Bank agrees in principle to allow us to open aforesaid 16 branches, steps in this connection will be taken to open the branches in suitable places as early as possible.

TRAINING & MOTIVATION

In any commercial bank, the need for trained and efficient manpower is indispensable and vital. To run an Islami Bank in traditional social set up, the need for trained as well as highly motivated manpower is more pressing and essential. With this end in view, we have activated training and motivational programmes on different aspects of practical banking as well as moral reorientation. During the year under review 13 different courses were conducted.

Total 164 working days involving 16851 man-hours have been spent for imparting training to 287 officials of different categories. The training programmes were largely attended by the praticipants with zeal and enthusiasm. The Training Academy in the recent times has compiled a number of book-lets containing 1500 questions and their answers which has been widely acciaimed by the Bank officials in general as well as those who take interest in Islamic Banking. A separate book-let on eight special deposits and Investment Schemes has been edited and published by the Training and Research Academy.

Sessions on the teachings of the Holy Qur'an are being regularly taken place in the morning of all working days before starting the daily business of the Bank. Sessions on how to deliver quality banking services are also being held continually after Zuhr prayer. After Asr prayer all employees are enjoined to recite from the Holy Qur'an.

The training and motivational programmes have inculcated team spirit, efficiency and moral rejuvenation into the participants which are observed from the tangible behavioural change of the employees in general who have been accustomed to perform regular obligatory prayers over and above their gradual adherence to Sunnah of the Holy Prophet of Islam. Above all keen interest and flair for delivering quality services compatible with today's banking need, are on the rise among the officials which is plausible indeed.

AUDIT & INSPECTION

Audit & Inspection of branches have been conducted by the Audit and Inspection Department on regular basis. The Audit Department has already conducted Audit & Inspection of big branches viz Motijheel Branch, Agrabad Branch, Moulvi Bazar Branch, Khatungonj Branch, Sylhet Branch, Bogra Branch, Rajshahi Branch, Barisal Branch during the year 1997. On the basis of Audit Reports steps have been taken for rectification & regularisation of irregularities/lapses made by the branches. The irregularities/lapses which could not be rectified on the spot, constant follow up is being made for regularisation/rectification of the same.

Audit Department is being strengthened by recruiting experienced audit officials so that the lapses of the branches could be brought to the knowledge of the Management in time enabling them to take steps for safeguarding the interest of the Bank.

ACTIVITIES OF SHARIAH COUNCIL

The Shariah Council has been exercising its every effort to run the Bank in accordance with the Islamic principles.

The Management of the bank sought Shariah opinions in connection with the banking operations of different occasions and accordingly the Council passed their opinion as per Islamic principles. During the year 1997 the Council held 6(six) meetings.

The Shariah Council also inspected four big branches, viz. Motijheel, Agrabad, Moulvi Bazar and Rajshahi for evaluating the application of Islamic Sharia in the day to day affairs/operations of the Bank and submitted suggestions/recommendations to the Management.

ELECTION OF DIRECTORS

As per Article No. 98 of Articles of Association, 8 (Eight) Directors will retire in this Annual General Meeting and all of them will be eligible for re-election.

DIVIDEND

Board of Directors has recommended for paying 25% dividend to the shareholders for the year 1997. It has also been decided that the shareholders shall obtain Bonus Shares out of the aforesaid dividend. The matter which needs ratification by the shareholders is placed for approval.

APPRECIATION

Al-hamdulillah, by the grace of the Almighty Allah, the Bank has made considerable progress in all respect of operation during the year 1997. In this occasion the Board of Directors extends thanks to the Ministry of Finance, Bangladesh Bank and the Govt. Agencies for providing support and cooperation at various stages of operation of the Bank. The Board of Directors also likes to record its appreciation to Shariah Council of the Bank whose guidelines have enabled the Bank to conduct the business on Islamic Principles.

Finally, the Board of Directors expresses its appreciation and thanks to all employees of the Bank for their untiring efforts and dedication in bringing about a better result during the year under report. The Board of Directors hopes that they shall continue to strive hard to attain a better result in the coming year.

May Allah grant us courage, dedication, patience and fortitude to serve the cause of Islam and go ahead with our mission to run the Bank as per Shariah Principle.

AMEEN.

On behalf of the Board of Directors,

A. Z. M. Shamsul Alam Chairman

AL-ARAFAH ISLAMI BANK LIMITED

Auditors' Report to Shareholders

We have examined the annexed Balance Sheet of Al-Arafah Islami Bank Limited at December 31, 1997 and the Profit and Loss Account for the year ended together with notes thereto as prepared and produced to us by the Bank for our examination and in which are incorporated the returns submitted and certified by Managers of the branches.

Subject to contents and consequential effects of annexed notes we, under the Companies Act, 1994 and the Banking Companies Act, 1991 report that in our opinion and in accordance with information and explanations received by us which to the best of our knowledge and belief were necessary, adequate and satisfactory for the purpose of our audit.

- (a) the annexed Balance Sheet and the Profit & Loss Account respectively exhibit a true and fair view of the state of the Bank's affairs at 31 December 1997 and of the Profit for the year ended on that date and that these Financial Statements contain all the information in the manner required by the Companies Act, 1994;
- (b) proper books of account as required by law were maintained by the Bank so far as appeared from our examination of those books and proper returns adequate for the purpose of our audit have been received from branches not visited by us and such returns were found to have been properly maintained and were duly incorporated in preparing the said Financial Statements.
- (c) adequate provisions were made for investments and other assets which are doubtful of recovery.
- (d) realisation against investments over the amounts fixed by Bangladesh Bank from time to time under section 27 of the Banking Companies Act, 1991 was found satisfactory;
- (e) The said Financial Statements-
- (i) are in agreement with the books of accounts maintained and returns received by the Bank and exmined by us and have been prepared in accordance with the generally accepted accounting principles;
- (ii) have been drawn up in conformity with the Act in force and in accordance with the accounting rules and regulations issued by Bangldesh Bank;
- (iii) conform to the prescribed standards set in the accounting regulations issued by Bangladesh Bank after consultation with the professional accounting bodies of Bangladesh; and
- (f) the financial position of the Bank at 31 December 1997 and the profit for the year then ended have been properly reflected in the Financial Statements;

Howladar Yunus & Co. Chartered Accountants.

S. Huda & Co.
Chartered Accountants

Dated : Dhaka, Bangladesh 4th March, 1998

AL-ARAFAH ISLAMI BANK LIMITED Balance Sheet As on December 31, 1997

		1997	1996
Capital and Liabilities Authorised Capital	Notes	<u>Taka</u>	Taka
1,000,000 Ordinary Shares of Tk. 1000 each		1,000,000,000	1,000,000,000
Issued & Paid up capital :	4.00	101,200,000	101,200,000
Reserves			
Satatutory Reserve		14,385,739	937,590
General Reserve		0	0
Investment Loss Offestting Reserve		11,858,474	1,540,400
mirodinant 2555 Shooting Hospital		26,244,213	2,477,990
Deposit & Other Accounts :			
Mudaraba Term Deposits	5 6 6	733,722,596	335,025,470
Mudaraba Savings Deposits		473,006,377	404,070,267
Mudaraba Short Notice Deposits		222,642,715	154,707,629
Deposits (Hajj)		1,637,286	298,058
Current and Contingency Accounts	5.00	743,217,545	407,507,070
Special Scheme Deposits	1 823	77,767,423	4,025,422
-0.00		2,251,993,942	1,305,633,916
Borrowing From Other Banking			
Companies, Agents Etc.		0	0
Bills Payable	6.00	91,633,158	26,744,573
Bills for Collection Being			
Bills Receivable as per contra			
Payable in Bangladesh		0	0
Payable outside Bangladesh		19,525,880	0
		19,525,880	0
Other Liabilities	7.00	291,577,932	187,777,152
Acceptances, Endorsements and	7.00	201,017,002	1970711132
Other Obligations as per contra	8.00	1,049,432,639	789,031,946
Other Obligations as per contra	0.00		
Profit & Loss Account :		* 1	
Profit (Loss) carried forward from previous year		47,473	(1,980,885)
Add: Profit for the year		67,240,749	4,687,948
		67,288,222	2,707,063
Less: Appropriation:			7
Statutory Reserve		13,448,149	937,590
Provision for Income Tax		26,896,299	1,722,000
Proposed Bonus Shares		25,300,000	
		65,644,448	2,659,590
Retained Earnings	36	1,643,774	47.473
	Total	3,833,251,538	2,412,913,050
Contingent Liabilities	16.00	62,857,867	24,175,372
The accompanying notes form an integral part of these			

Sd/= Sd/= - Sd/=

Muhd. Mubarak Hussain Abdul Ahad Nazmul Ahsan Khaled
Senior Vice President Managing Director Director

Date: Dhaka Bangladesh

March 04, 1998

Property and Assets:		1997	1996
Cash:	Notes	Taka	Taka
In hand and with Bangladesh Bank			Tana
and Sonali Bank			
including foreign currency	9.00	360,039,330	212,937,989
Balance with Other Banks:	10.00		
In Bangladshi		394.928,468	407,034,795
Outside Bangladeshi		40,833,914	102,492,712
		435,762,382	509,527,507
	a ka fi y		
Money at call & short Notice			
Investments in securities :			
Investments:	11.00		
(Other than bad and doubtful			
Investments for which provision has		A NOW THE RESERVE	
been made to the satisfaction			
of the auditors)			
In Bangladesh		1,291,769,475	593,679,160
Outside of Bangladesh		0	0
		1,291,769,475	593,679,160
Bills Purchased :			
Payable in Bangladesh		453,774,118	185,476,396
Payable outside Bangladesh	74	0	0
		453,774,118	185,476,396
	758	1,745,543,593	779,155,556
Bills Receivable being Bills		1 4 5 4	
for collection as per contra			
Payable in Bangladesh		0	0
Payable outside Bangladesh		19,525,880	0
		19,525,880	0
Constituents' Liabilities for	2 2 2		1. ***
Acceptances, endorsements and			
Other obligations as per contra	E	1,049,432,639	789,031,946
Premises Less : Depreciation		. 0	0
Furniture & Fixtures	12.00	37;051,700	19,691,384
Less : Depreciation			
Other Assets:	13.00	185,896,014	102,368,668
	Total	3,833,251,538	2,412,913,050
Signed as per separate report of even date			

Sd/=

Sd/=

Sd/=

Sd/=

Badiur Rahman

A. Z. M. Shamsul Alam

Hawladar Ysouns & Co.

Director

Chartered Accountants

S. Huda & Co.

Chairman

Chartered Accountants

AL-ARAFAH ISLAMI BANK LIMITED

Profit and loss Accounts for the year Ended December 31, 1997

20			1997 Toka	1996 Taka
	Expenditure	Notes	<u>Taka</u>	laka.
	Profit paid to Mudaraba		70 400 700	16,209,127
9	Sharing Depositors		72,483,783	10,209,127
		1		
-	Salaries & Allowances and			
	Provident Fund (Including salaries			
	and allowarnces paid to Chief Executive		00 107 171	16 700 051
	for the year 1996 Tk. 683,455)	di se ga	28,167,471	16,720,951
	Director's Fees and Committee	10	200.050	070 000
	Members Fees and Allowances		882,358	370,299
W			0.405.000	4.610.010
	Rent, Taxes, Insurances, Lighting, etc.		8,135,389	4,610,010
		6 72	22.24	10.100
	Law Charges		86,014	18,190
			5 500 507	1,450,768
	Postage, Telegrames, Telephones and Stamps		5,599,567	1,450,766
		A Section 19	10,000	20,000
	Auditors' Fees		40,000	20,000
	Depreciation and Repairs		1 000 175	2,551,660
	to the Banking Company's Property		4,960.475	2,551,000
			0.405.000	2,072,535
	Stationery, Printing, Advertisement, etc.		3,435,886	2,072,535
			E 444 004	2,265,903
	Other Expenditure	14.00	5,141,631	2,205,903
			67.040.740	1 607 049
	Net Profit/(Loss) transfened to Balance Sheet	. P.	67,240,749	4,687,948
			100 172 202	E0 077 201 /
		<u>Total</u>	196,173,323	50,977,391
				**

The accompanying notes form an integral part of these financial statements.

Sd/=

Muhd. Mubarak Hassain

Seniror Vice President

Sd/=

Abdul Ahad Managing Director

Nazmul Ahsan Khaled

Director

Dated: Dhaka Bangladesh

March 04, 1998

Income :	Notes	<u>1997</u> <u>Taka</u>	<u>1996</u> <u>Taka</u>
(Less Provision made during			
the year for bad and doubtful investments and order usual or		÷	
necessary provision		136,468,024	29,098,472
Commission and Exchange	•	50,900,835	19,877,843
Other Receipts	15.00	8,804,464	2,001,076
	<u>Total</u>	196,173,323	50,977,391

Signed as per separate report of even date

Sd/= Badiur Rahman

Badiur Rahman Director Sd/=

A. Z. M. Shamsul Alam

Chairman

Sd/=

Hawladar Younus & Co.

Chartered Accountants

Sd/=

S. Huda & Co.

Chartered Accounts

NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 1997

1.00 INTRODUCTION:

The Bank was incorporated in Bangladesh as a banking Company in the year 1996 under the Companies Act, 1994. It has 20 branches all over Bangladesh. It renders all types of commercial banking services within the stipulations laid down by the Banking Companies Act, 1991 and directives as received from Bangladesh Bank from time to time. Besides, as a matter of policy the Bank conducts its business on the Islamic Principles of Musharaka, Murabaha, Bai-Muazzal and Hire Putchase transactions as approved by Bangladesh Bank. The Bank is one of the interest-free Shariah Banks in the country and its modus operandi are substantially different from those of other non Shariah Commercial Banks.

2.00 PRESENTATION OF FINANCIAL STATEMENTS:

Although the operations of the Bank are in strict compliance with the principles of Islamic Shariah relating to business activities the financial statements have been prepared basically in accordance with the formats prescribed under the Banking Companies Act, 1991.

3.00 ACCOUNTING POLICIES:

(a) Basis of preparation of the financial statements :

These financial statements have been prepared under historical cost covention on going concern basis following accounting policies of the Bank.

(b) Consolidation:

A separate set of records for consolidating the Statements of Affairs and Income and Expenditure Statements of the branches were maintained at the Head Office of the Bank in Dhaka based on which these financial statements have been prepard.

(c) Allocation of distributable Profit on Participating funds :

The profit is shared between the Bank and the depositors at the rates as determined by the Management.

(d) Foreign currencies:

- (i) Foreign currency transactions are converted into equivalent Taka currency using the ruling exchange rates on the dates of such transactions.
- (ii) Assets and liabilities as on December 31, 1997 in foreign currencies under regular accounts are translated into Taka currency at the prevailing and buying rates of the concerned foreign currencies. Special (WES) accounts are converted at notional rates.

(e) Investments:

- (i) Investments are shown in the Balance Sheet at net balance after deducting the accumulated balance of provision for bad and doubtful investments/Profit/Compensation Suspense Account and credit balance of unearned income.
- (ii) Profit on ivestment has been accounted for on accrual basis.

(f) Depreciation:

Furniture and fixtures have been shown at cost less depreciation. Depreciation has been charged on the written down value of all assets except motor vehicles, on which depreciation has been charged on straight line method. Rates of depreciation are as under:

Particulars :	Rate
Furniture	10%
Motor Car (on cost	20%
Equipment	15%
Books	20%

(g) Figures of previous year have been rearranged wherever necessary to conform to current years presentation

4.00 ISSUED AND PAID UP CAPITAL:

Fully paid up shares issued to	Nos. of shares	Value per share	Total Taka
Sponsors/Promoters	101,200	1,000	101,200,000
General Public	Nil	Nil	Nil
Government of			
Bangladesh	Nii	Nil	Nil
Total	101,200	1,000	101,200,000

Capital Adequacy requirement was short by Tk. 2.10 crore on the date of Balance Sheet To cover the above short fall in the CAR, steps have been taken to raise the capital by issue of shares to the general public. Moreover, Bonus Shares @ 25% of the paid up capital has also been proposed, which is subject to approval of the Bangladesh Bank.

5.00 CURRENT & CONTINGENCY ACCOUNTS

			<u>1997</u>	1966
	Current Deposits		338,638,051	222,100,961
	Sundry Deposits	3	391,514,099	10,722,578
	Security Deposit			32,513
	Security Deposit L/C Cash			170,773,586
	Profit Payable		13,065,395	3,697,875
9	Security Money Payable			79,000
	Income Tax Payable		_ :=	100,557
		Tota	743,217,545	407,507,070
6.00	BILLS PAYABLE :			
	Payment Order		65,752,360	23,598,857
	Demand Drafts Payable		25,880,798	3,145,716
		Tota	91,633,158	26,744,573
7.00	OTHER LIABILTIES:			
	Dividend Payable		25,300,000	
	Zakat Payable		262,027	
	Provison for Income Tax		28,618,299	1,722,000
	Provident Fund		3,131,850	1,217,422

5						/
/				1997	1996	
		Benevolent Fund & Social Security		834,135	184,282	
		Haj Foundation		69,000	69,000	
		F. C. Depost Accounts (7.01)		9,632,085	3,108,348	
		WES Fund Held		7,641,609	81,520,774	
		Adjusting Account Credit		1,166,687	523,254	
		Profit payable A/C (Investment)		165,661,185	92,660,535	
		Outstanding Expenses		422,000	365,500	
		F. C. Charge		182,737	165,356	
		AIBL General A/C			4,791,951	
		F. C. held against B. B. L/C		47,516,435	, .	
		Clearing Adjustment		748,817		
	•	Cash L/C Cover		108,000	-	
		Others		283,066	1,448,730	
			<u>Total</u>	291,577,932	187,777,152	
	8.00	ACCEPTANCES, ENDORSEMENTS AND OTHER OBLIGATIONS AS PER CONTRA:				
		Lettter of Credit (General) Cash		533,730,231	290,368,000	
		Letter of Credit (SEM)		208,784,936	424,476,546	
		Back to Back L/C		46,656,010	74,187,400	
		Inland L/C		34,713,000	, e ₂ = 3*	
		Letter of Guarantee		71,712,859		
		Back to Back Bills		153,835,603		
			<u>Total</u>	1,049,432,639	789,031,946	
	9.00	CASH IN HAND AND WITH BANGLADESH	I BANK			
	(a)	Cash in Hand		440 405 404	60 146 004	
		In Local Currency		119,125,404	60,146,994	
		In Foreign Currency		870,742	2,593,097	
		A		119,996,146	62,740,091	
	(b)	Balance with Bangladesh Bank		200 074 100	107 404 165	
		In Local Currency		226,371,198	127,494,165	
		In Foreign Currency		1,230,822	20,874,270	
	(0)	Balance with Sonali Bank		227,602,020	148,368,435	
	(c)	In Local Currency		12,441,164	1,829,463	
		In Foreign Currency			_	
		in i dieign carrency		12,441,164	1,829,463	
			Total ((a+b+c) 360,039,330	212,937,989	
_			<u> Iotai (</u>	000,000,000		10

10.00 BALANCE WITH OTHER BANKS : IN BANGLADESH

		1997	1996
Dhaka Bank Ltd.	Savings A/C	250,821,265	50,694,568
Ntional Bank Ltd.	Current A/C	436,880	1,421,972
Islami Bank Bangladesh Ltd.	Saving A/C	16,665,790	9,626,305
Social Investment Bank Ltd	CD/SND/SB A/C	79,062,860	96,193,820
NCCBL	Current A/C	187,176	2,258
Pubali Bank Ltd.	Current A/C	1,061,712	1,792,400
Do	Current A/C	1,000	-
IFIC Bank Ltd.	Current A/C	5,806,505	2,845,918
Prime Bank Ltd.	Saving A/C	40,885,280	244,457,554
		394,928,468	407,034,795
OUTSIDE BANGLADESH			# 2
Standard Chartered Bank, New Yor	k	3,637,768	46,129,965
Standard Chartered Bank, London		5,993,673	4,550,330
Standard Chartered Bank, Karachi		599,295	1,802,040
Standard Chartered Bank, Calcutta		(859,665)	2,000,000
Amex Bank Ltd, New York		9,823,563	23,332,530
Amex Bank Ltd. Calcutta		2,270,134	7,087,862
Bank of Tokyo Mitsubishi, Tokyo		2,547,193	2,935,454
Bank of Tokyo Mitsubshi, Calcutta		5,365,022	1,619,868
Rupali Bank Ltd. Karachi		56,051	1,709,651
Sonali Pimk, Calcutta		1,669,184	1,528,773
Versions Und West Bank AG, Hambi	urg	1,564,297	1,276,439
Mashreq Bar - Hongkong		907,450	8,519,800
Al-Raji. FSA		6,067,750	(E) (#)
Al-Jazira, K.S.A		1,192,199	-
		40,833,914	102,492,712
	<u>Total</u>	435,762,382	509,527,507

11.00 INVESTMENTS:

(a) PRRTICULARS OF INVESTMENTS:

PARTICULARS OF INVESTMENTS:		
	1997 Taka	1996 Taka
i) Investments considered good in respect of which the Bank is fully secured	173,219,593	779,155,556
ii) Investment considered good for which the Bank holds debtors' personal security	13,351,000	
iii) Investments considred good and secured by personal security of one or more persons in adiition to personal security of debtors		
iv) Invesments considered bad or doubtful not provided for	Nil 1,745,543,593	Nil 779,155,556
v) Investments due by directors or employees of the Bank or any of them either severally or jointly with any other persons or due by companies or firms in which the directors or employees of the Bank are interested as directors, partners, managing agents or in the case of private companies, as members	68,794,435	Nil
vi) Total amount of investments, including temporary investments made any time during the year to directors or employees of the Bank or any of them either severally or jointly with any other persons	199,668,622	Nil
vii) Total amount of investments, including temporary investments granted during the year to directors or employees of the Bank or by the said directors or employees either severally or jointly with any other person in companies or firms in which the said directors, partners, managing agents or in the case of private companies, as members	118,365,000	Nil
viii) Investments due from other Banks	Nil	Nil

12.00 FURNITURE & FIXTURE LESS DEPRECIATION

SI. N	o. Particulars	Opening balance 01-01-97	Addition during the year	Transfer	Total	Deprecition for the year 1997	Book value as on 31-12-1997
1.	Fumiture & Fixture	10,673,854	7,821,471	93,400	18,401,925	1,275,658	17,126,267
2.	Machanical Appliance	es 7,947,938	11,005,844	6,000	18,947,782	1,763,195	17,184,587
3.	Vehicles	1,223,934	2,072,871		3,296,805	650,736	2,646,069
4.	Books	45,658	70,964		116,622	21,845	94,777
-	Total	19,891,384	20,971,150	99,400	40763,134	3,711,434	37,051,700

	e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	1997 Taka	1996 Taka
13.00	OTHER ASSETS:		
	Pre-paid Expenses	-	282.434
	Pre-Incorporation Expenses	(m)(1,382,527
	Stock of Stationery in hand	2,053,184	1,308,962
	Suspense Account	2,741,566	676,428
	Advance Deposit	721,986	328,000
	AIB General Account	114,408,936	
	WES Fund Purchased	8,768,621	87,190,306
	Preliminary Expenses		128,361
	Adjusting A/C Debit	220,936	24,555
	Clearing Adjustment	32,750,647	5,200,000
	Stamp in hand	27,136	28,692
	D.D. Without Advice	1,529.606	958.035
	Advance Rent	15,079,373	4,133,832
	Advance Income Tax (TDS)	7,594,023	726,546
	Total	185,896.014	102,368,668

Suspense account represents advance against TA/DA Tk. 159.012, advance against P&T Tk. 48.100, advance against Tax 7,594,023, Sundry Debtors (AIIC) Tk. 13.647, Sundry Debtors (SCL) Tk. 1.000, Sundry Debtors (Staff) Tk. 551,953 and Sundry Debtors (others) Tk. 1,967.854.

_/								-
					1997		1996	
	14.00	OTHER EXPENDITURE			Taka		Taka	
		Tax Consultancy Fees			10,000		5,000	
		Travelling			269,214		295,056	
		Periodicals & Newspapers			125,755		48,572	
		Entertainment			620.286		451,244	
		Fuel			473,209		168,214	
		Direct Expenses on Investme	nt		(9,844)		284	
		Conveyance	4		173,620		92,279	
		Computer Expenses			231,548		94,778	
		WASA Gas			143,216		75,913	
		Clearing House & Bank Char	nes		121,974		32,059	
		Training Expenses			276,125		40,145	
		Unallocated Expenses			1,382,527		345,645	
		Preliminary Expenses			128,361		32,090	
		Subscription			209,300		100,000	
		Zakat			262,027		029	
		Miscellaneous			724,313		484,624	
		Total			5,141,631		2,265,903	
		Total			51			
	15.00	OTHER RECEIPTS:						
	10.00	Printing & Stationery			419,505		2	
		Telephone Fax Charges Rec	overed		160,418		41,400	
		Legal Expenses Recovered	370104		100		725	
					3,924,245		794,557	
		Telex Charges Recovered			1,505,636		267,556	
		P & T Charges Recovered			2794560		896838	
		Misc. Earnings			8,804,464		2,001,076	
		Total			6,604,404		2,001,070	
	16.00	CONTINGENT LIABILTIES :						
		(i) Claims against the Bank n	ot					
		acknowledged as debts			-		-	
		(ii) Money for which the Bank						
		is contigently liable in respec	t of					
		guarantees given favouring					4.5	
		Directors or Officers			18 720		_	
		Government			- 3			
		Banks & other Financial					-	
		Institutions Others			71712859	2	24,278,372	
		Others			71712859		24,278,372	
		Lana Marain			8854992		103,000	
		Less Margin			62,857,867	2	24,175,372	
0.		(iii) Liablity on account of our	standing					
*		Forward exchange contracts			_			
							24 175 272	
		Total			62,857,867	-	24,175,372	
1								
			5.1/	_	۵/	Sd/=		
ĺ		O G/	Sd/=		d/=	Sa/=		
	Mana	ging Director	Director	D	irector	Dire	GLOT	
4								1

